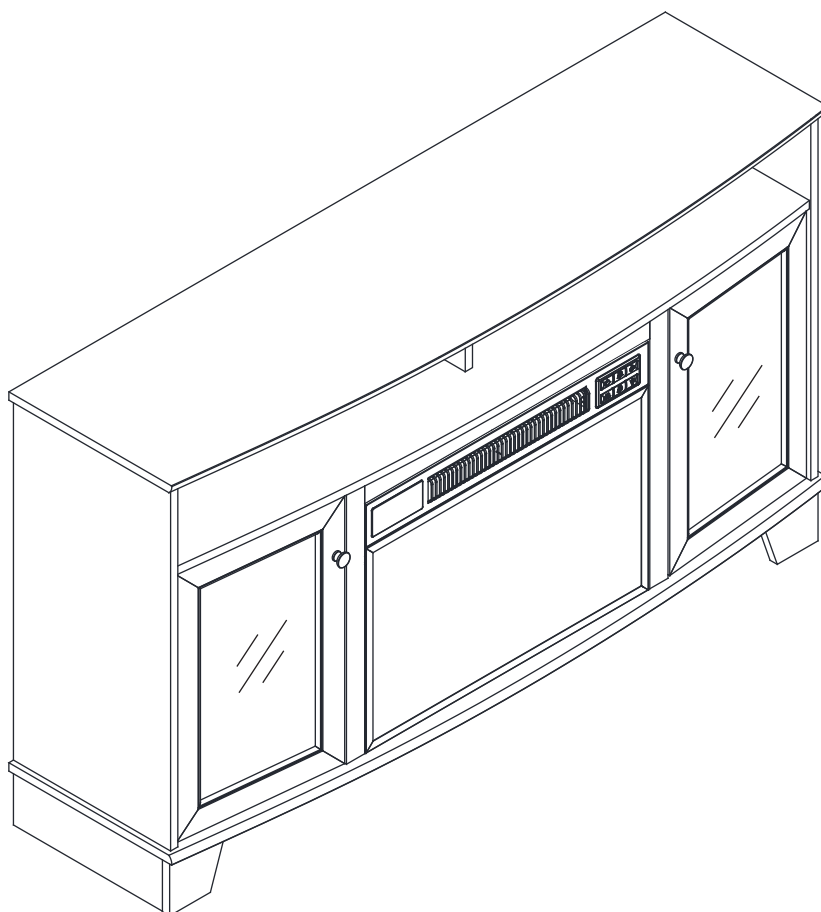




WILSON



ELECTRIC FIREPLACE MANTEL MANTEAUX DE CHEMINÉE ÉLECTRIQUES REPISA DE CHIMENEA ELÉCTRICO 壁炉架



SAVE THESE INSTRUCTIONS/CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS/GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES/请保存用户手册



FOR CUSTOMER SERVICE / SERVICE À LA CLIENTÈLE / SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE / 售后服务:



1-855-837-2569



info@flamelux.com

IF YOU HAVE ANY PROBLEMS OR QUESTIONS, EMAIL OR CALL CUSTOMER SERVICE BEFORE YOU RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE WHERE IT WAS PURCHASED.

SI VOUS AVEZ DES PROBLÈMES OU QUESTIONS, ENVOYEZ UN COURRIEL AU SERVICE À LA CLIENTÈLE OU APPELEZ LE SERVICE À LA CLIENTÈLE AVANT DE RETOURNER CE PRODUIT OÙ VOUS L'AVEZ ACHETÉ.

SI TIENE ALGÚN PROBLEMA O DUDA, MANDE UN CORREO ELECTRÓNICO O LLAME AL SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE ANTES DE DEVOLVER ESTE PRODUCTO A LA TIENDA DONDE LO ADQUIRIÓ.

如果你有任何疑问，请在退货前邮件或电话售后服务人员。



WARNING

This product can expose you to chemicals including Formaldehyde, which is known to the State of California to cause cancer or birth defects or other reproductive harm. For more information go to www.P65Warnings.ca.gov/furniture



AVERTISSEMENT

Ce produit peut vous exposer à des produits chimiques, y compris le formaldéhyde, qui est connu dans l'État de Californie pour causer le cancer ou des malformations congénitales ou d'autres problèmes de reproduction. Pour plus d'informations, allez à P65Warnings.ca.gov/furniture



ADVERTENCIA

Este producto puede exponerlo a sustancias químicas, incluyendo el formaldehído, el cual es conocido en el estado de California como causante de cáncer, defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Para obtener más información vaya a www.P65Warnings.ca.gov/furniture



警告

该产品可能会使您接触到包括甲醛在内的化学物质, 甲醛是加利福尼亚州已知会导致癌症或出生缺陷或其他生殖危害的物质。更多信息请访问 www.P65Warnings.ca.gov/furniture

ASSEMBLY INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE
INSTRUCCIONES DE MONTAJE
组装说明

WILSON



40 min

Installation finished
at 40 minutes

L'installation nécessite
40 minutes

Tiempo de instalación
40 minutos

完成组装需时：40分钟

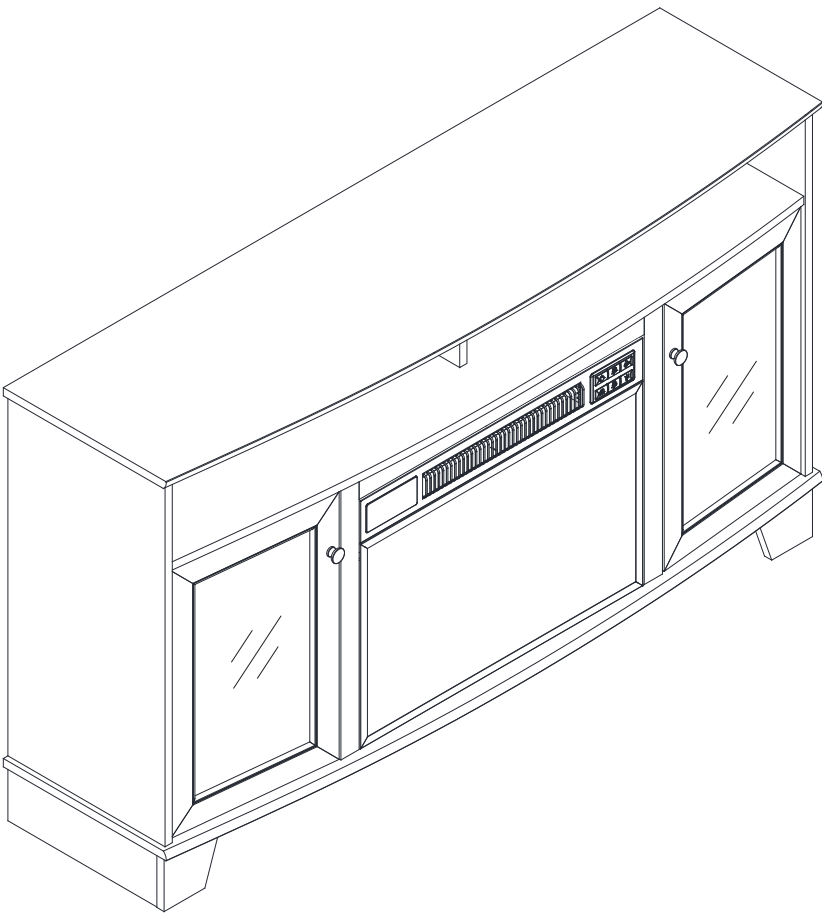


Install the mantel
by two adults

Il faut deux adultes
pour installer la
manutau du foyer

Instalación de la repisa
sólo por adultos

需由两个成年人共同完成
组装



Attention / Attention / Atención / 注意			
1. Find a location for the fireplace heater that is protected from direct sunlight. 2. Do not plug the electric fireplace heater into the power outlet before you read all instruction.		1. Placez la cheminée dans un endroit non exposé aux rayons directs du soleil. 2. Ne branchez pas la cheminée électrique avant d'avoir lu toutes les instructions.	
1. Situé el calefactor de la chimenea fuera de la luz del sol. 2. No enchufar el calefactor de la chimenea eléctrica en la toma de corriente antes de leer las instrucciones.		1. 请将此电壁炉置于远离阳光直射的地方。 2. 在阅读本说明书的全部内容之前，请勿将电壁炉插入电源插座。	

Helpful Advice / conseils utiles / Consejos Útiles / 有效建议

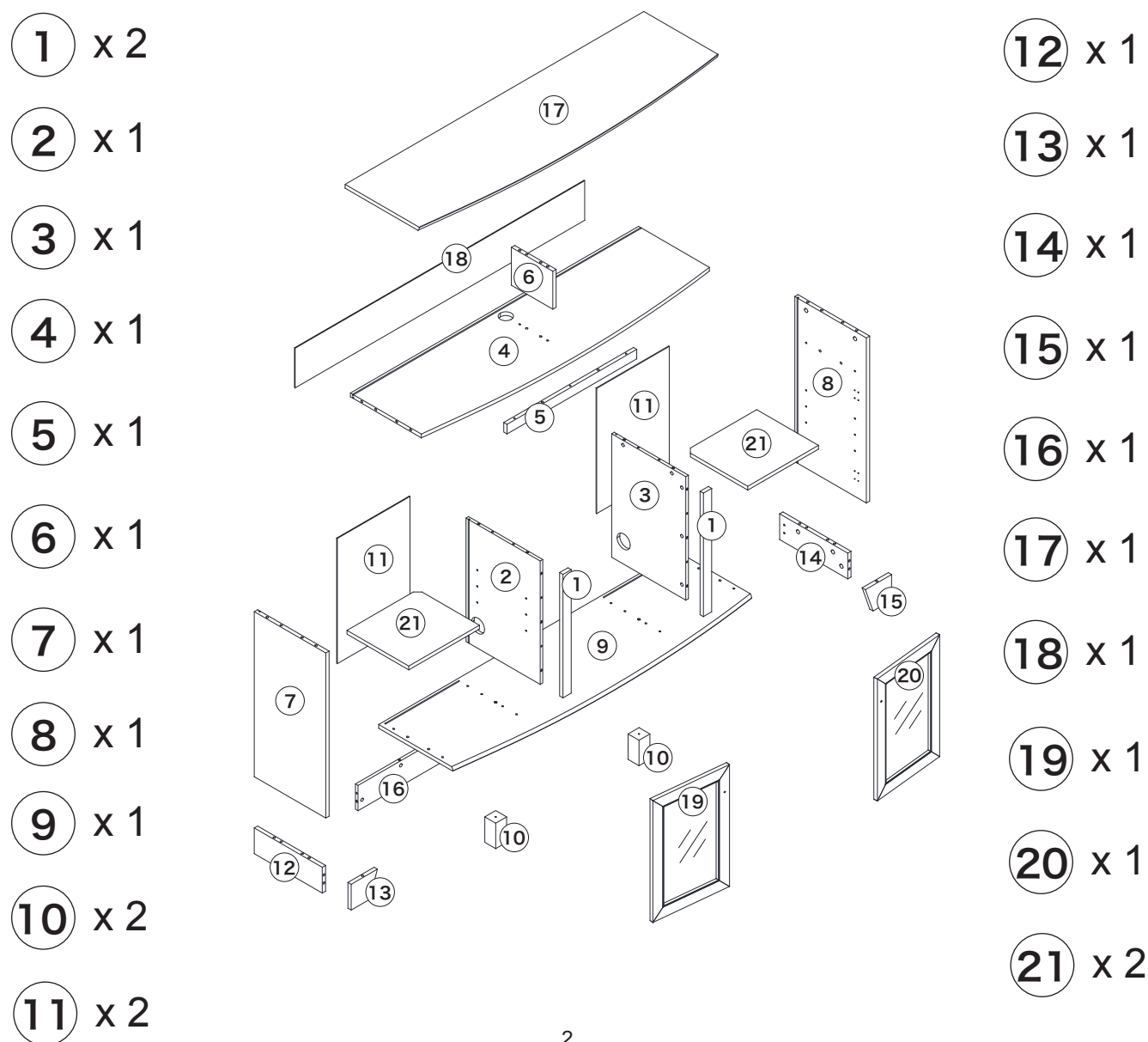
1. Follow carefully the assembly instructions.
2. Check to ensure this carton contains all parts.
3. To prevent product damage, assemble the furniture on the carton.
4. Clean surface of furniture with a duster or damp cloth only, do not use abrasive cleaners.

1. Suivez méticuleusement les instructions de montage.
2. Vérifiez le contenu de cet emballage pour vous assurer qu'il contienne toutes les pièces.
3. Pour éviter d'endommager l'appareil, effectuez le montage sur la boîte d'emballage.
4. Ne nettoyez la surface du meuble qu'à l'aide d'un chiffon à poussière ou d'un linge humide, n'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs.

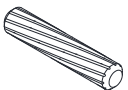
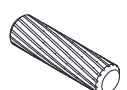
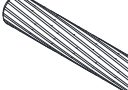
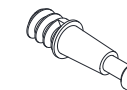
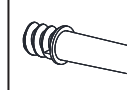
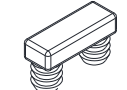
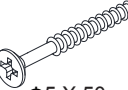
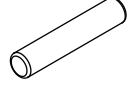
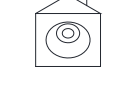
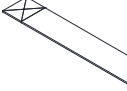
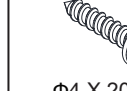
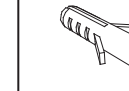
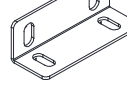
1. Sigue detenidamente las instrucciones de montaje.
2. Asegúrese de que la caja contiene todas sus piezas.
3. Para prevenir daños en el producto, monte las piezas en la caja.
4. Limpie la superficie del mueble con un trapo húmedo y no productos de limpieza abrasivos.

1. 请遵循此组装说明。
2. 检查并确保包装箱内含有所有部件。
3. 为避免产品损坏，请在箱子上组装本产品。
4. 请用软棉布蘸水后清洁此壁炉架，严禁使用任何腐蚀性的清洁剂。

Parts list / Liste des pièces / Lista de Piezas / 零部件清单



Hardware / Matériel / Lista de piezas / 五金配件

 Φ5.8 X 30mm A x 16	 Φ7.8 X 30mm B x 16	 Φ7.8 X 50mm C x 4	 Φ7 X 25.5mm D x 14	 Φ13 X 11mm E x 14	 Φ7.5 X 36.3mm F x 18	 Φ15 X 12mm G x 18
 Φ4 X 30mm H x 3	 I x 2	 Φ5 X 50mm J x 12	 K x 4	 Φ4 X 14mm L x 24	 M x 2	 M4 X 22mm N x 2
 O x 8	 P x 20	 Φ3 X 16mm Q x 20	 R x 2	 S x 4	 Φ4 X 20mm T x 2	 U x 2
 Φ3.8 X 35mm V x 2	 X x 1	 Φ4 X 10mm Y x 4				

Note / Remarque / Nota / 注意

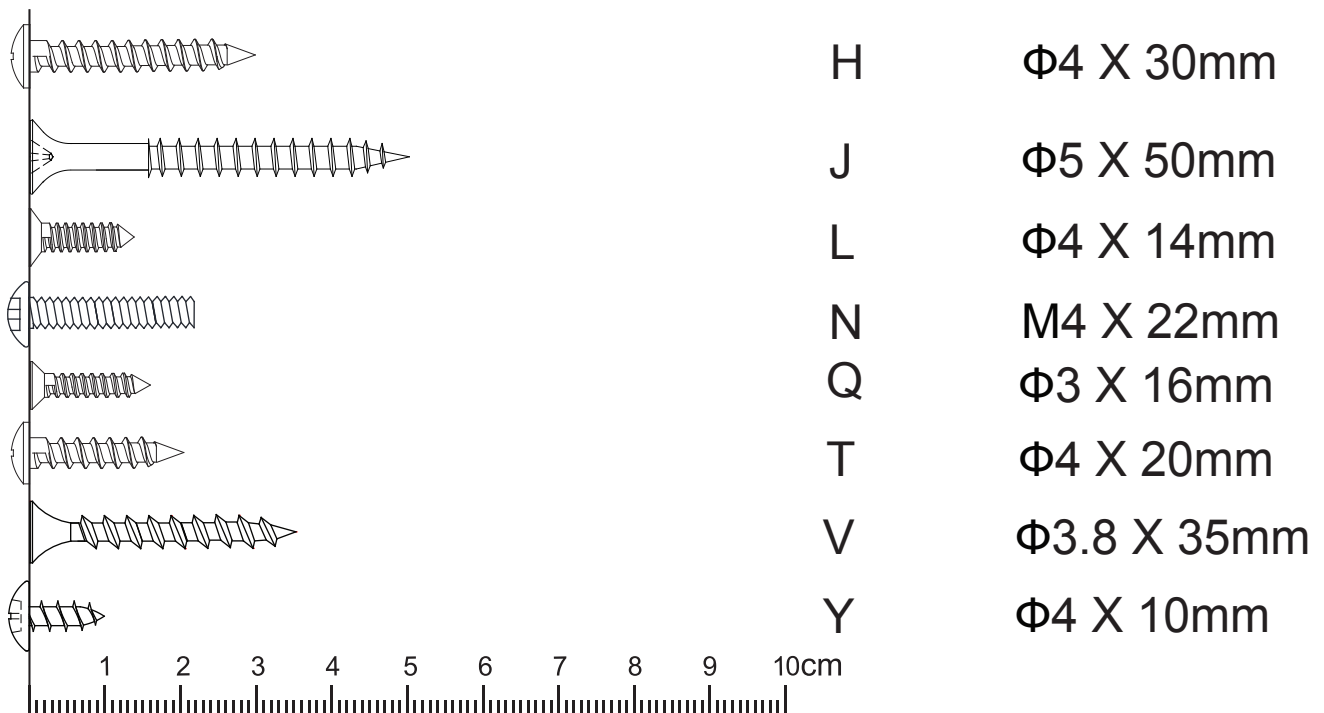
Using the wrong screw will cause damage.
Before beginning assembly, identify each type of screw.
Carefully study the screw diagrams above.

L'utilisation d'une vis inappropriée peut causer des dommages.
Avant de commencer le montage, identifiez chaque type de vis.
Étudiez soigneusement les schémas des vis ci-dessus.

Usar el tornillo erróneo podría provocar algún tipo de daño.
Antes de empezar el montaje, identifica cada tipo de tornillo.
Examine detenidamente los diagramas de los tornillos de abajo.

使用错误的螺丝将会损坏产品。
在组装前，请先识别不同类型的螺丝。
仔细核实如上的五金配件清单。

SHOWN ACTUAL SIZE / GRANDEUR RÉELLE / MOSTRAR TAMAÑO ACTUAL / 各螺丝实际尺寸



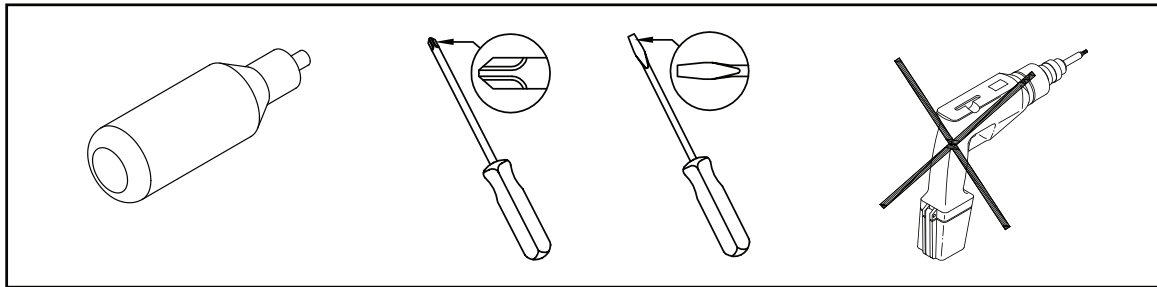
Necessary Tools / Outils nécessaires / Herramientas Necesarias / 组装所需工具

Glue not enclosed. (We recommend to apply some glue into holes before inserting wood dowels.)

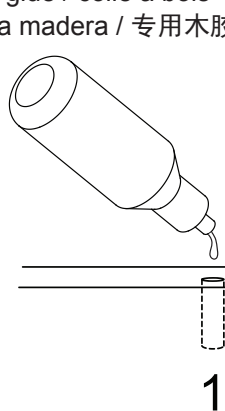
La colle n'est pas incluse. (Il est conseillé de mettre un peu de colle dans les trous avant d'insérer les chevilles à bois).

Pegamento no enclsd. (Se recomienda aplicar un poco de pegamento en los agujeros antes de insertar las clavijas de madera.)

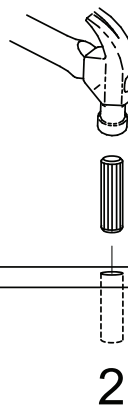
未提供胶水。（建议在装木榫前先滴入胶水）



wood glue / colle à bois
Cola a madera / 专用木胶

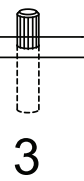


1

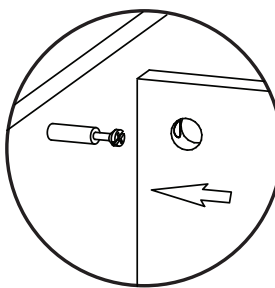


2

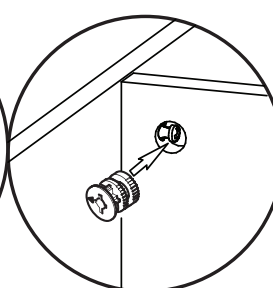
wood dowels / chevilles à bois
clavijas de madera / 木榫



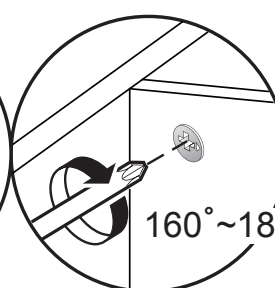
3



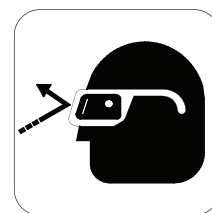
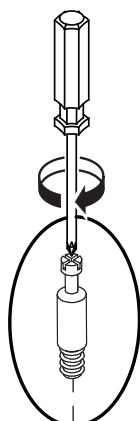
1



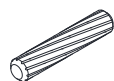
2



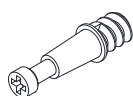
3



Step 1 / Étape 1 / Paso 1 / 步骤 1



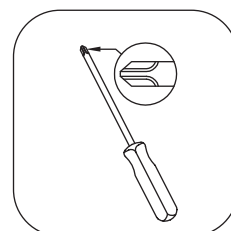
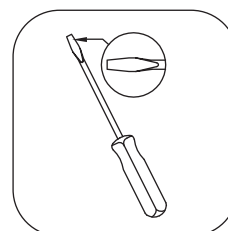
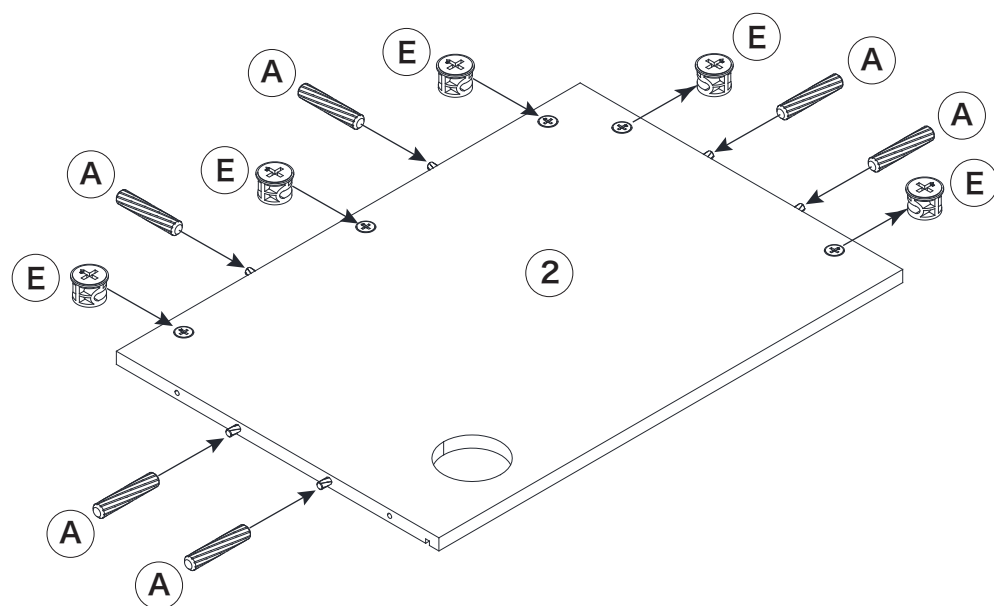
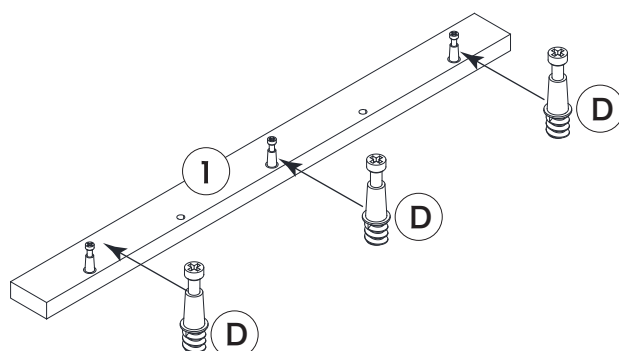
A x 6



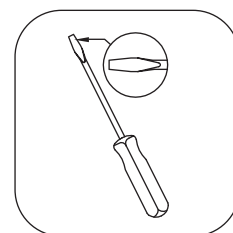
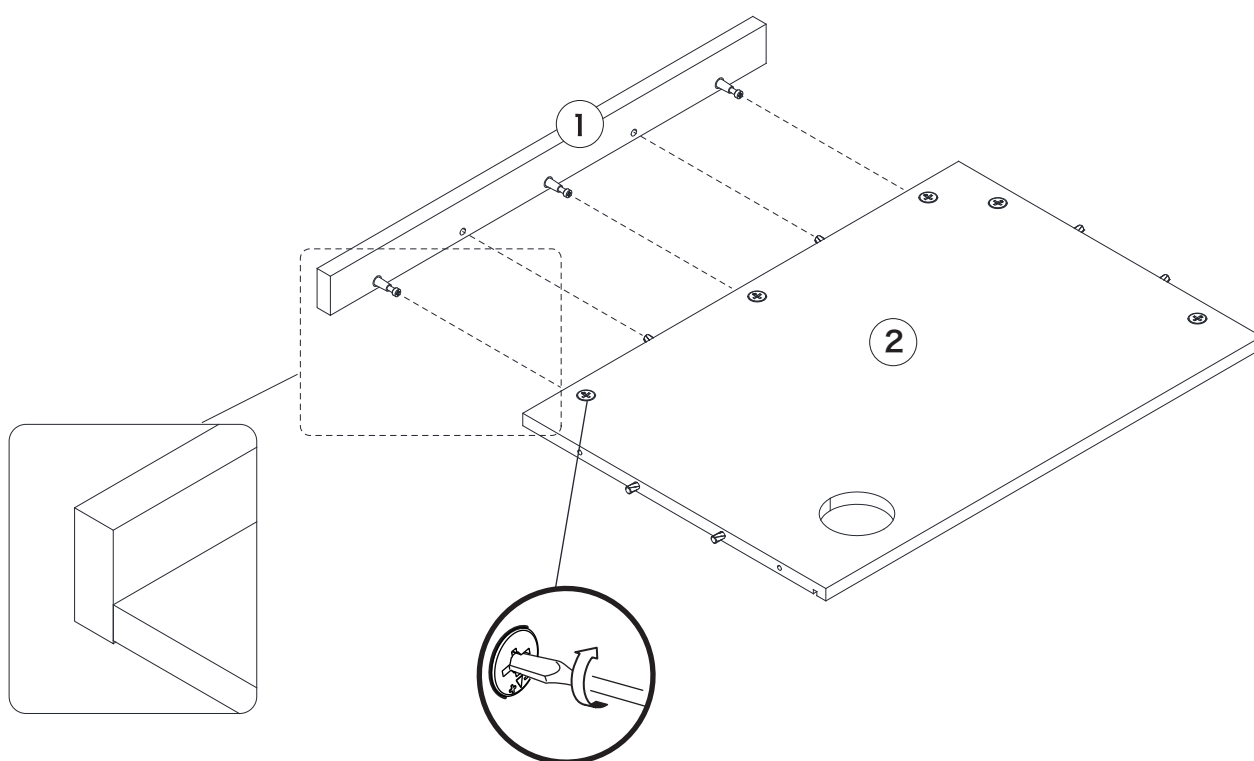
D x 3



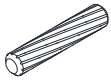
E x 5



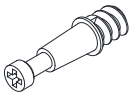
Step 2 / Étape 2 / Paso 2 / 步骤 2



Step 3 / Étape 3 / Paso 3 / 步骤 3



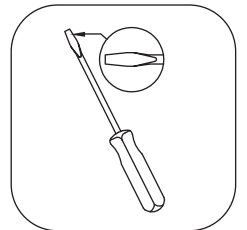
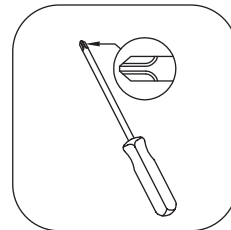
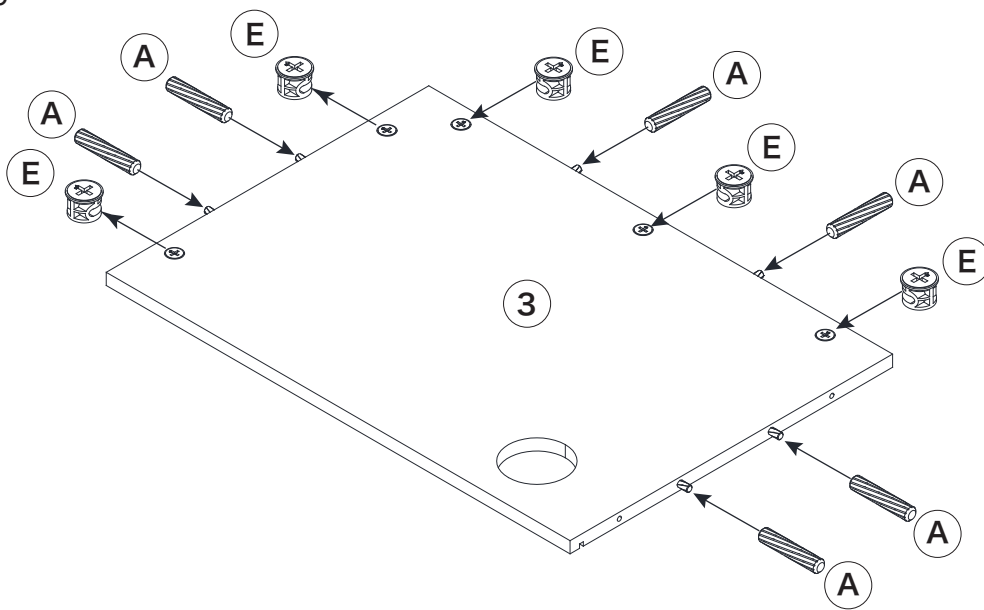
A x 6



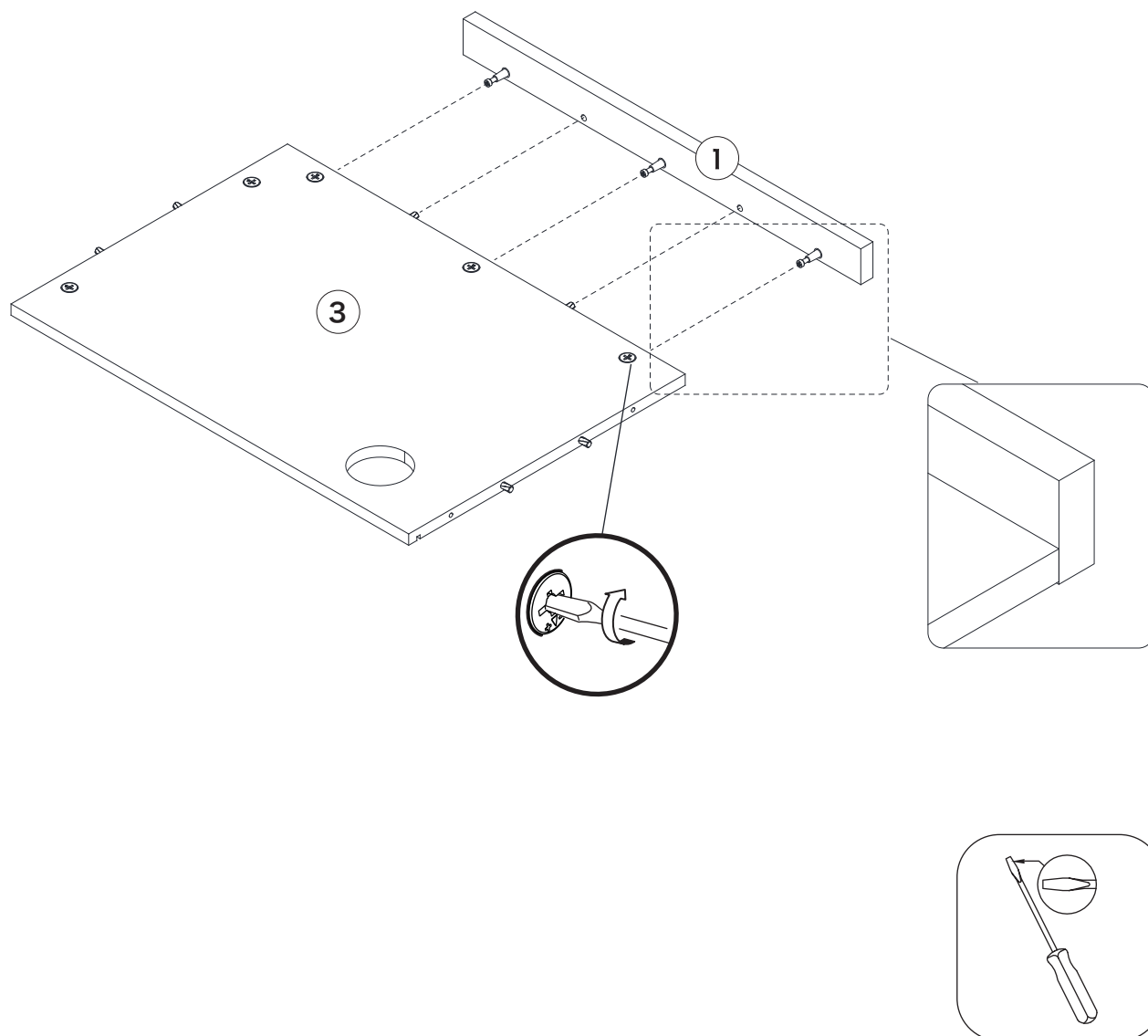
D x 3



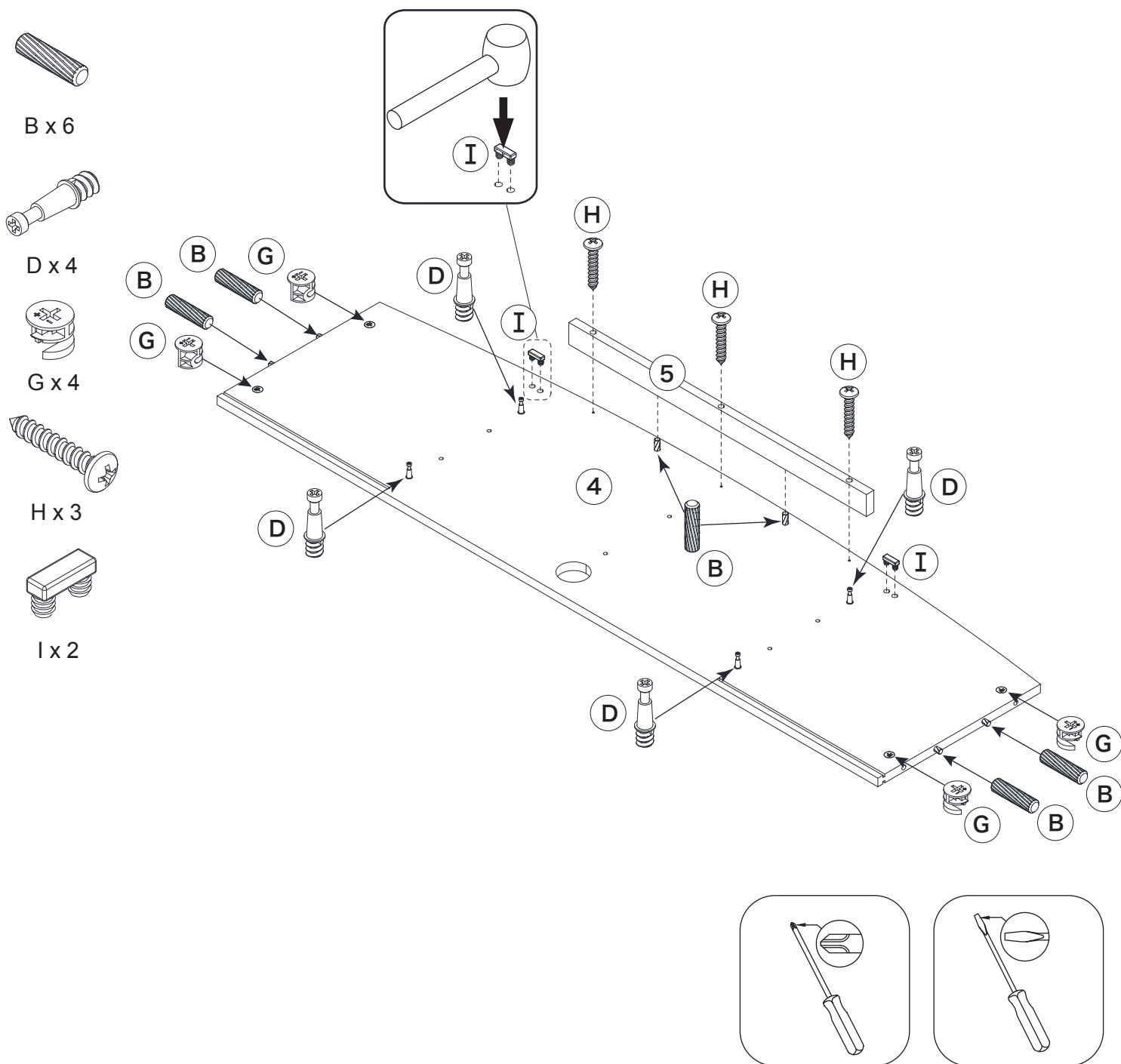
E x 5



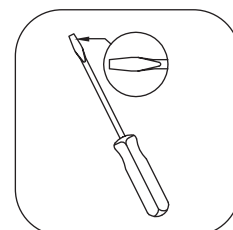
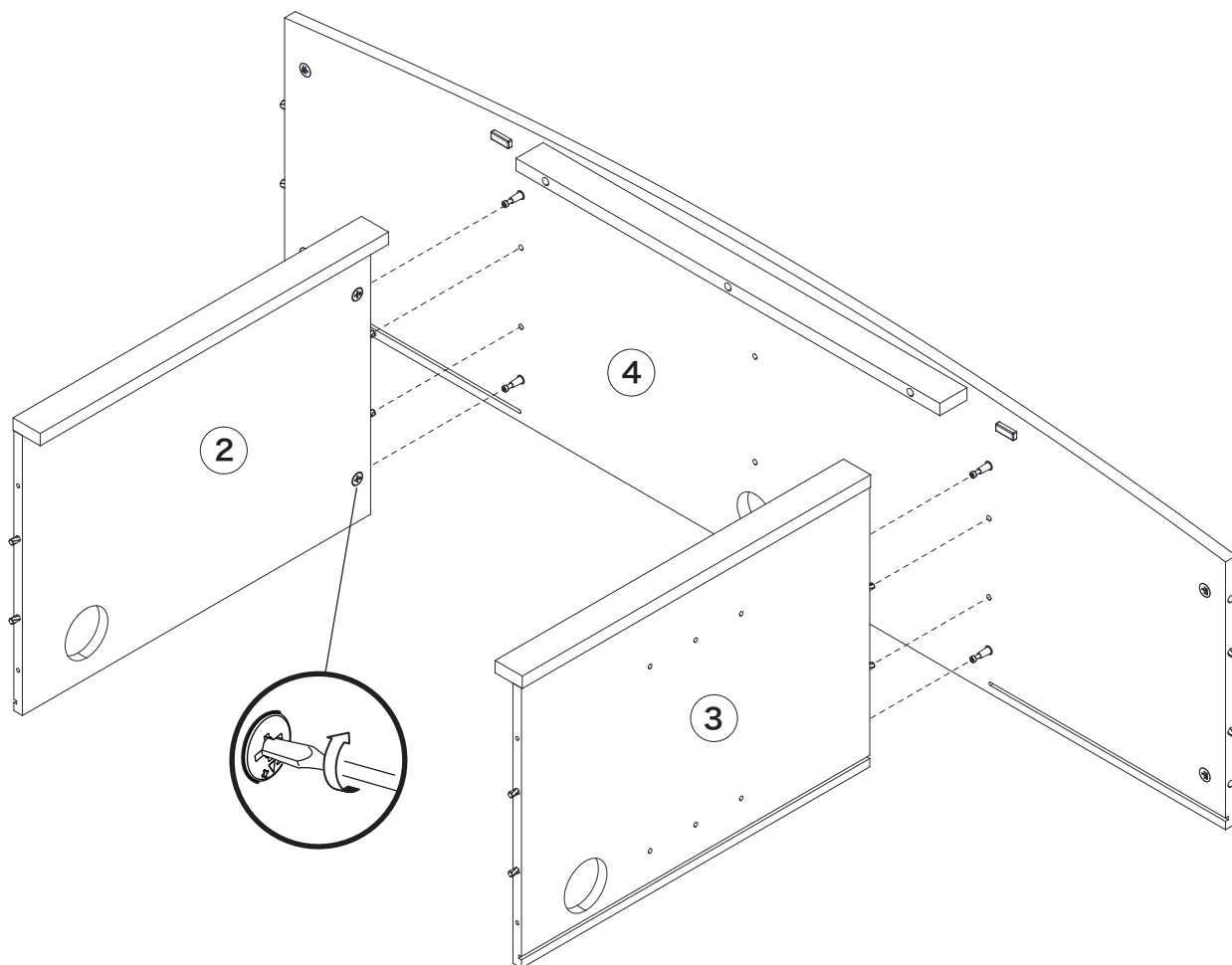
Step 4 / Étape 4 / Paso 4 / 步骤 4



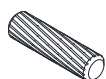
Step 5 / Étape 5 / Paso 5 / 步骤 5



Step 6 / Étape 6 / Paso 6 / 步骤 6



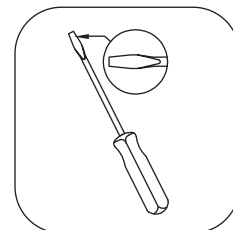
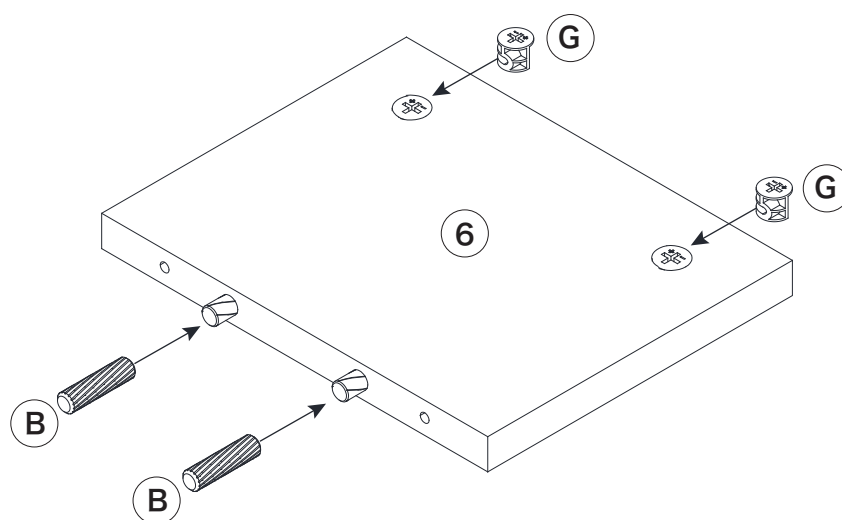
Step 7 / Étape 7 / Paso 7 / 步骤 7



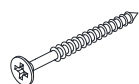
B x 2



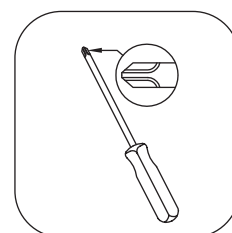
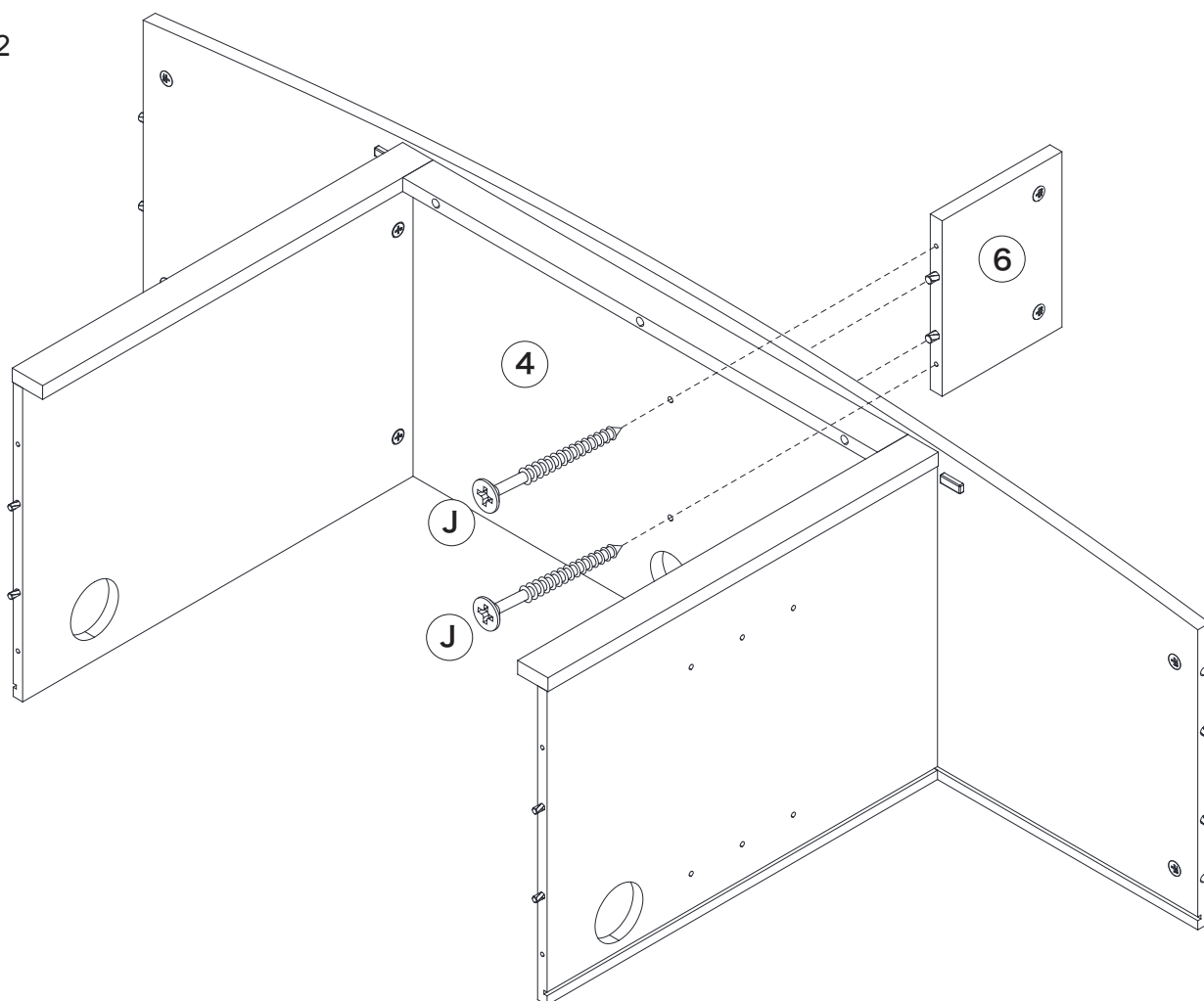
G x 2



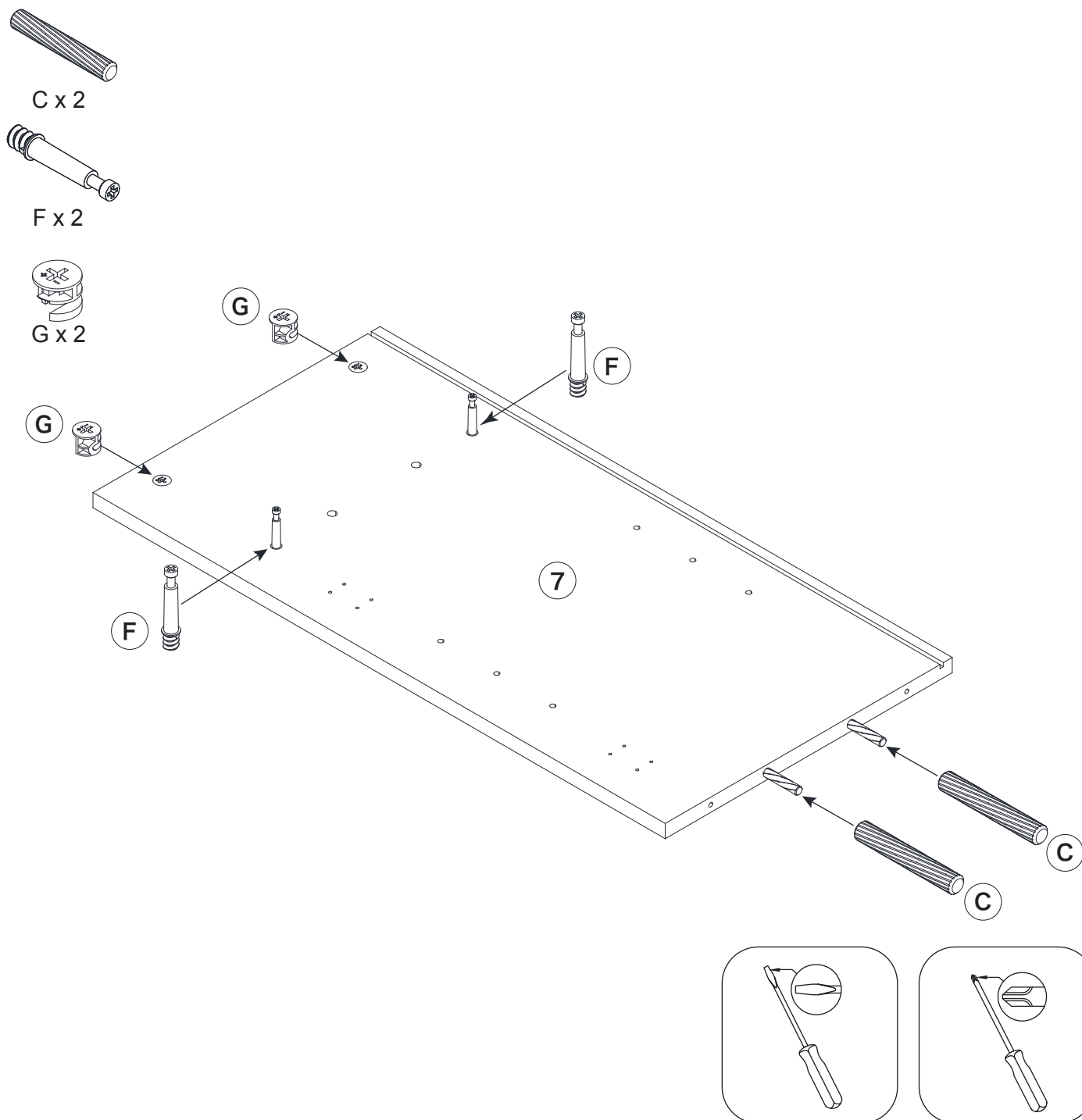
Step 8 / Étape 8 / Paso 8 / 步骤 8



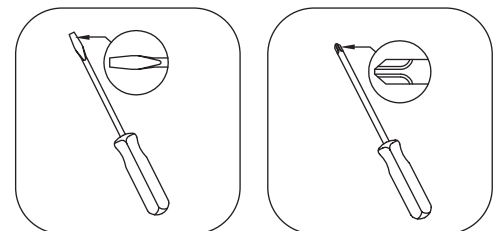
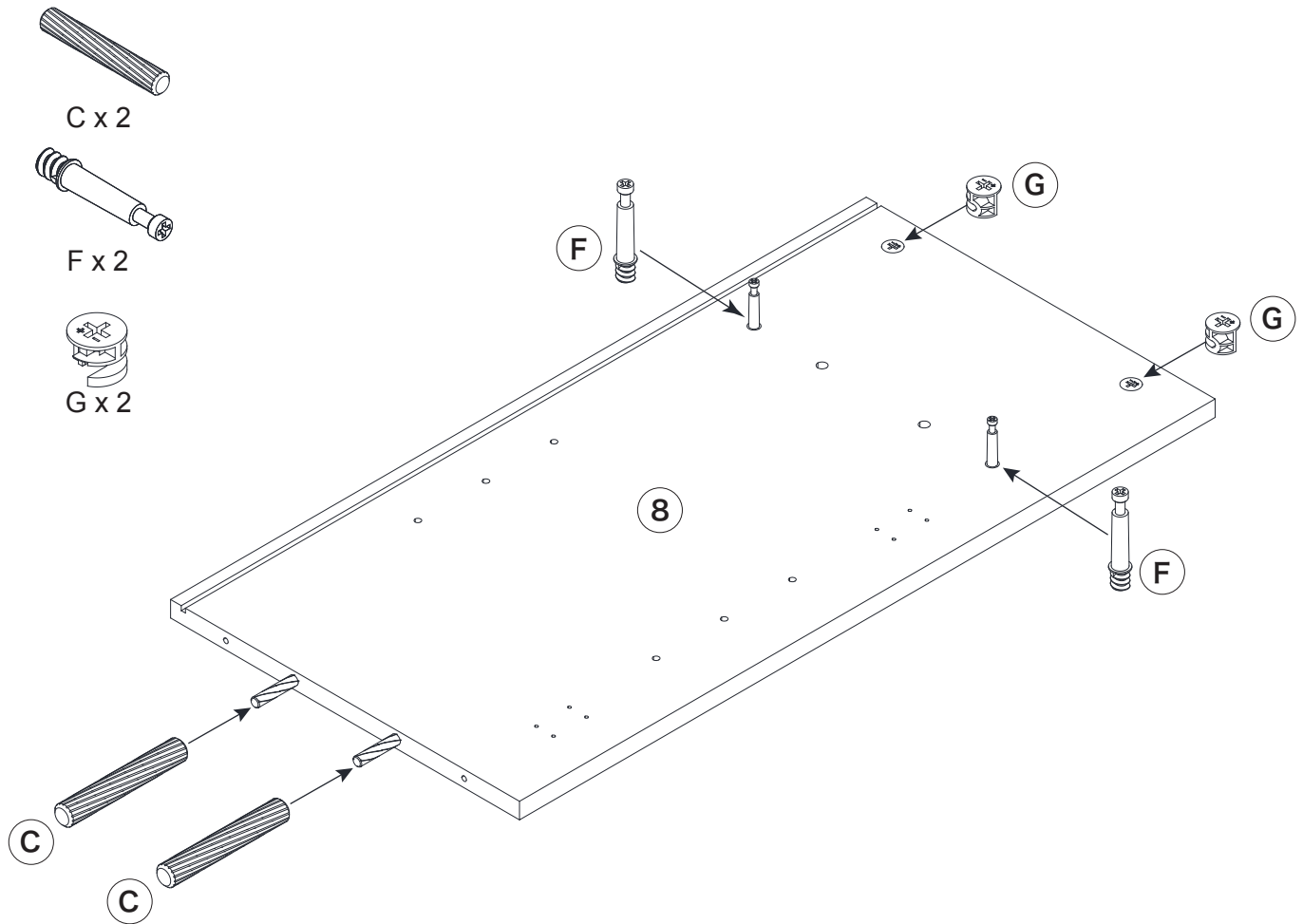
J x 2



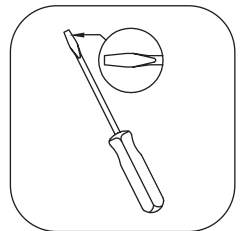
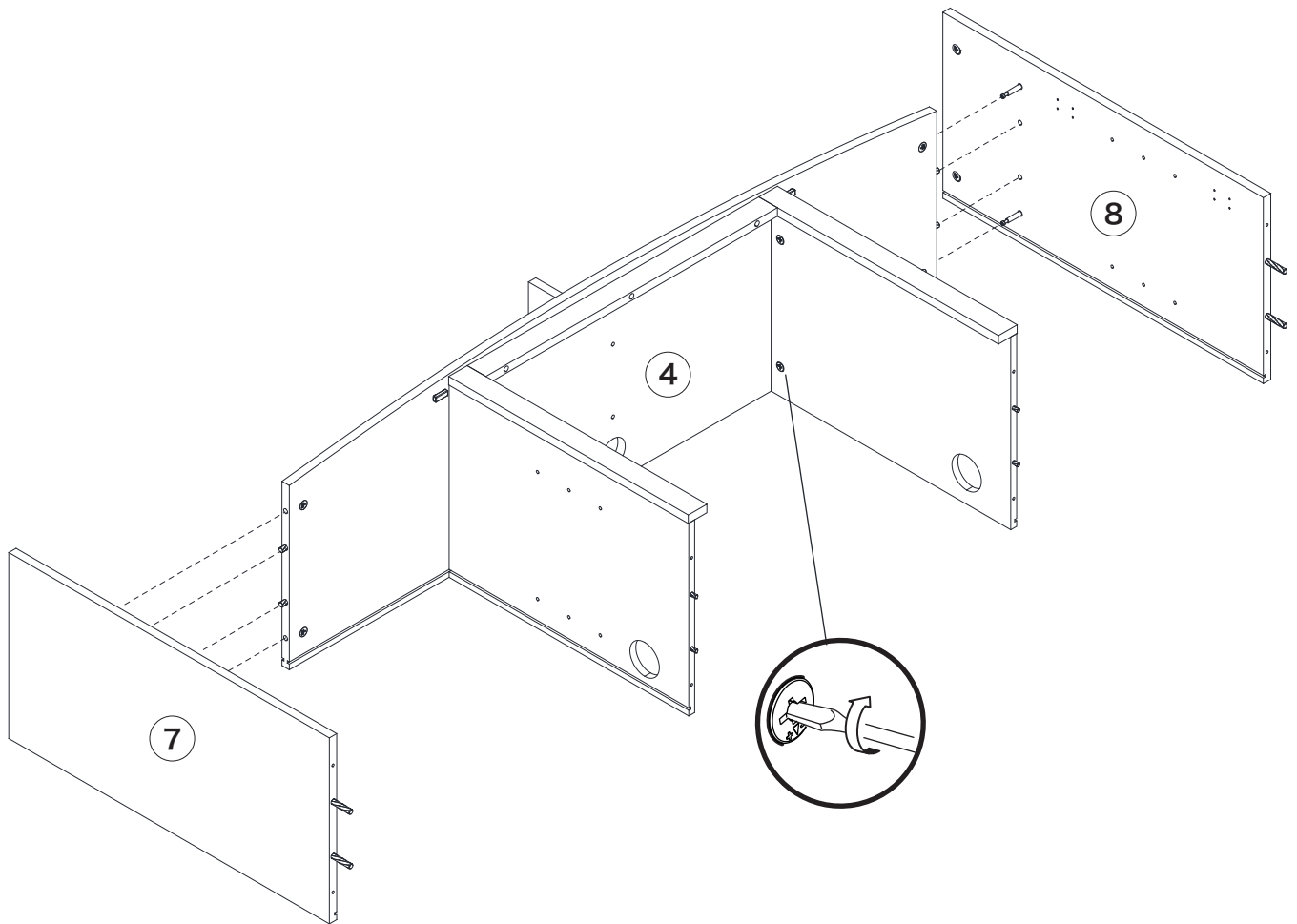
Step 9 / Étape 9 / Paso 9 / 步骤 9



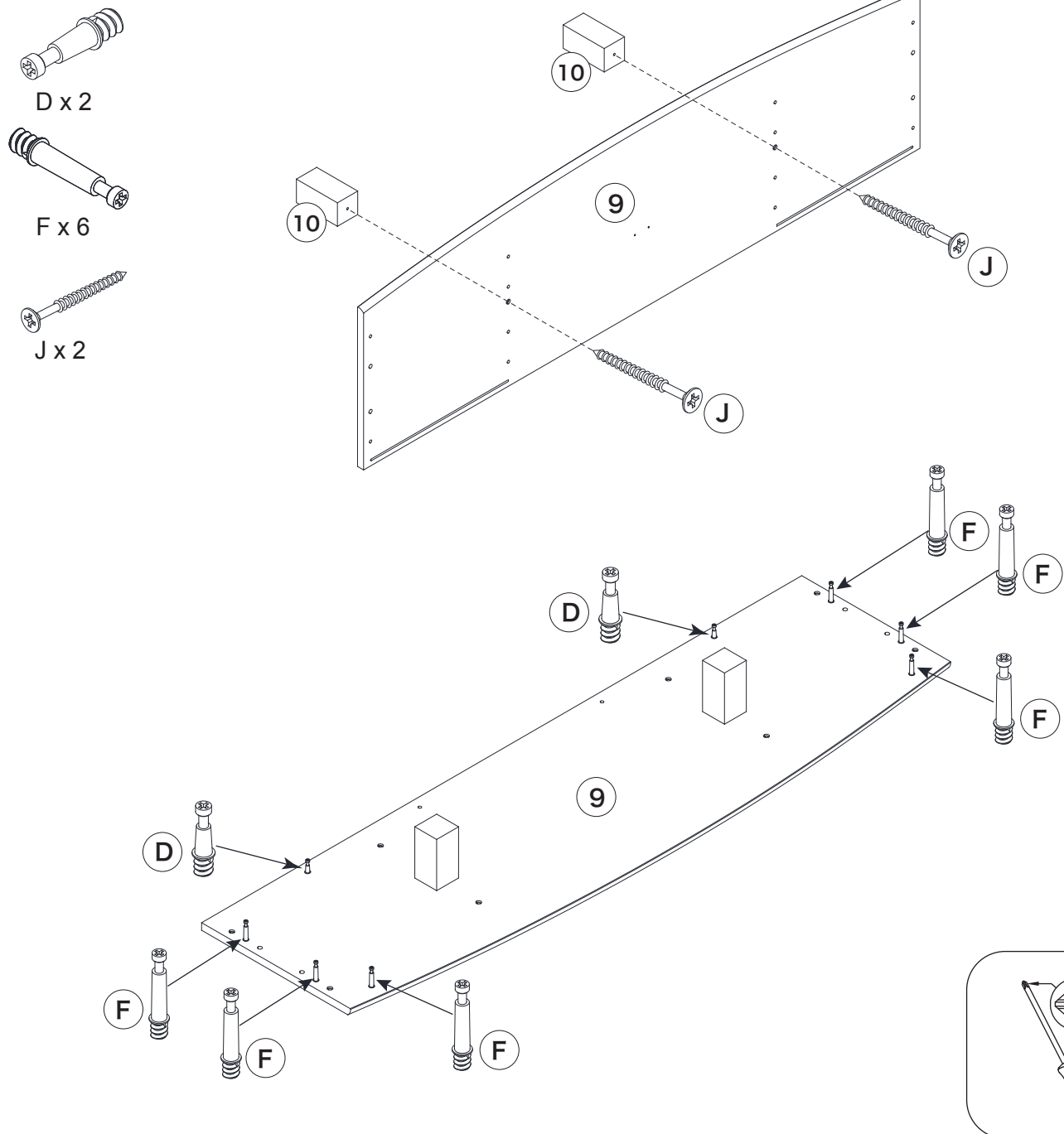
Step 10 / Étape 10 / Paso 10 / 步骤10



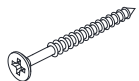
Step 11 / Étape 11 / Paso 11 / 步骤11

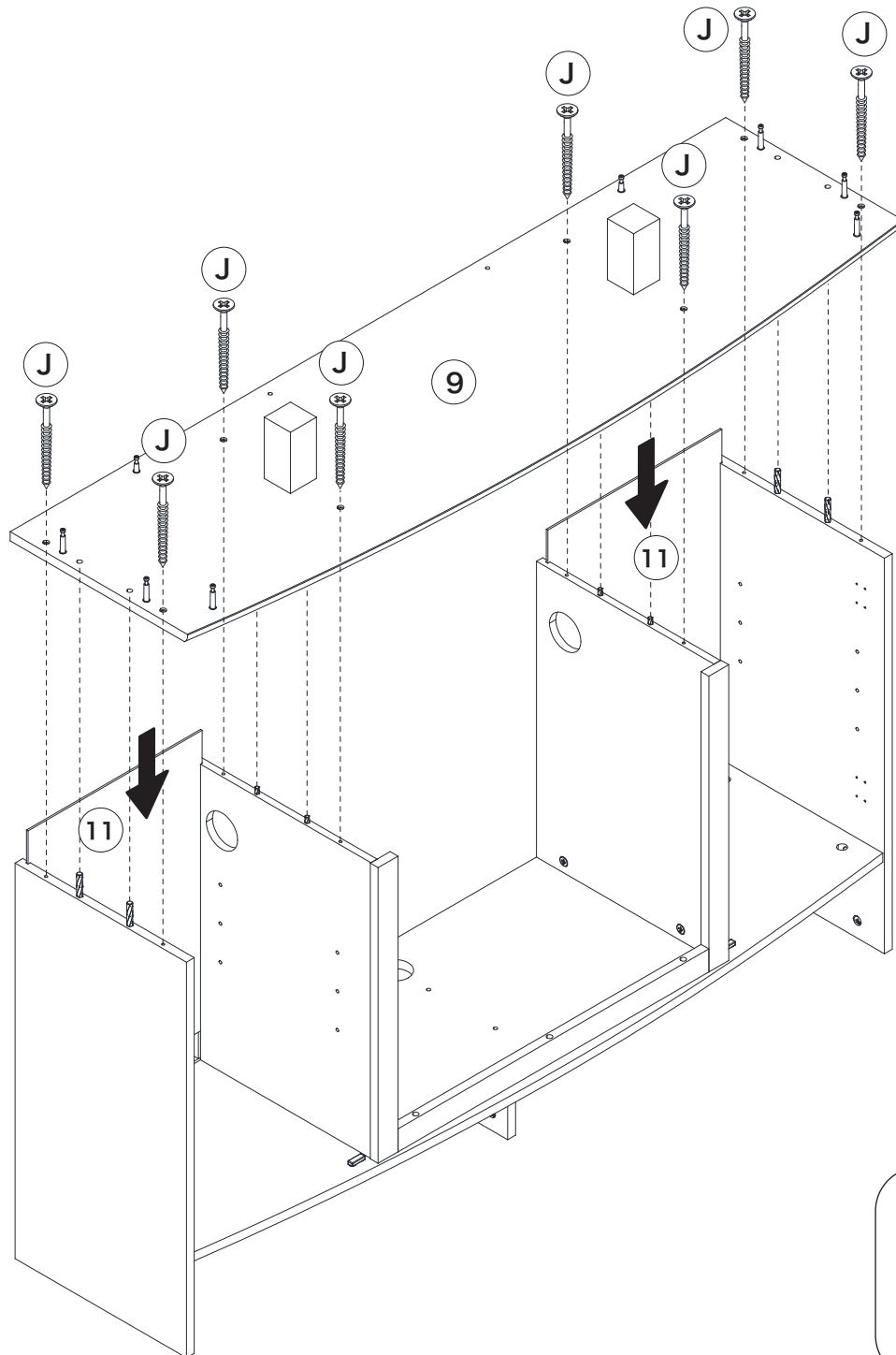


Step 12 / Étape 12 / Paso 12 / 步骤12

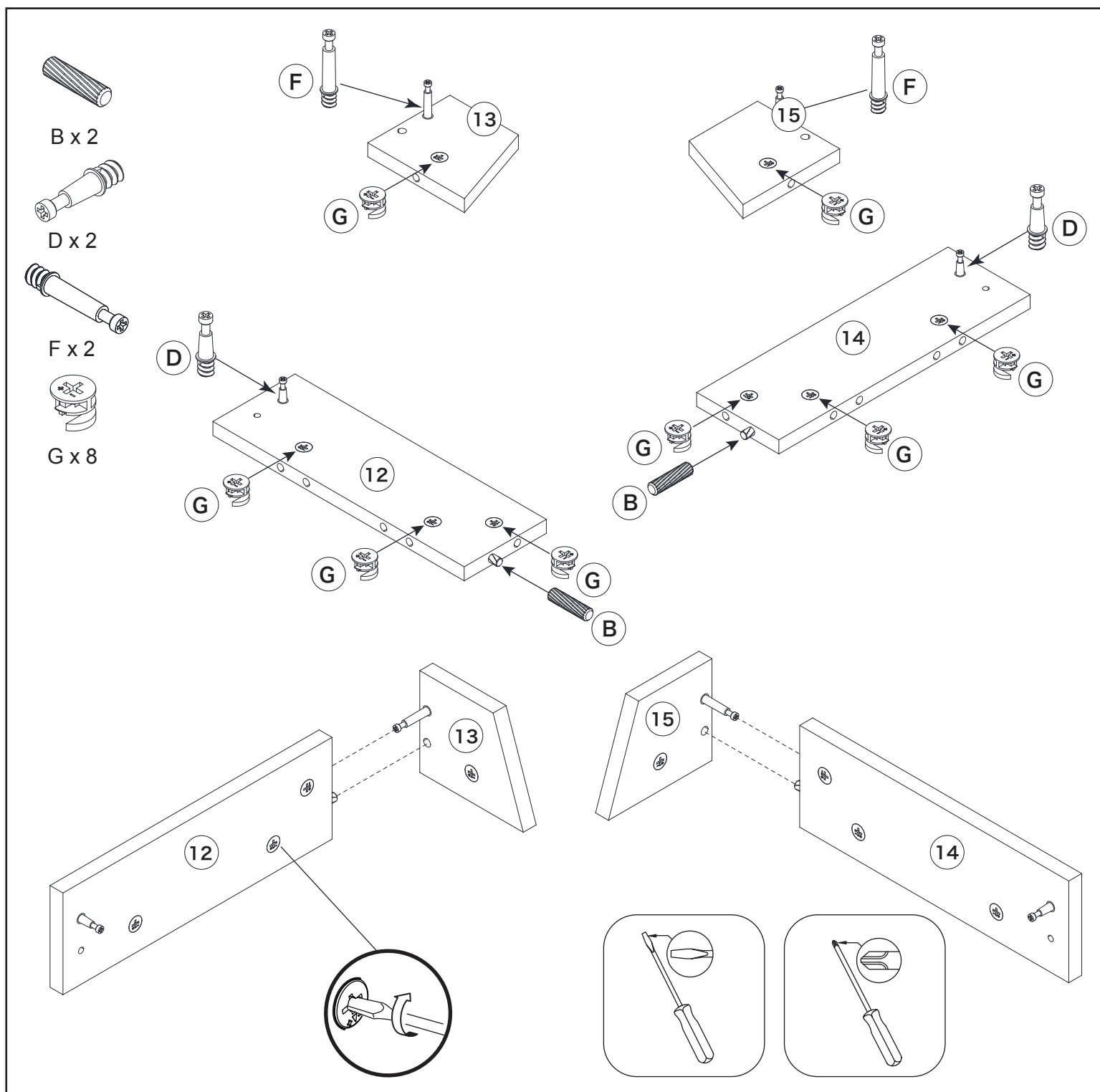


Step 13 / Étape 13 / Paso 13 / 步骤13

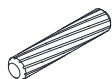

J x 8



Step 14 / Étape 14 / Paso 14 / 步骤14



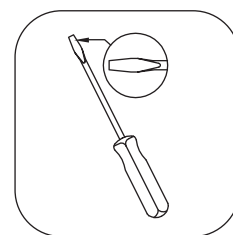
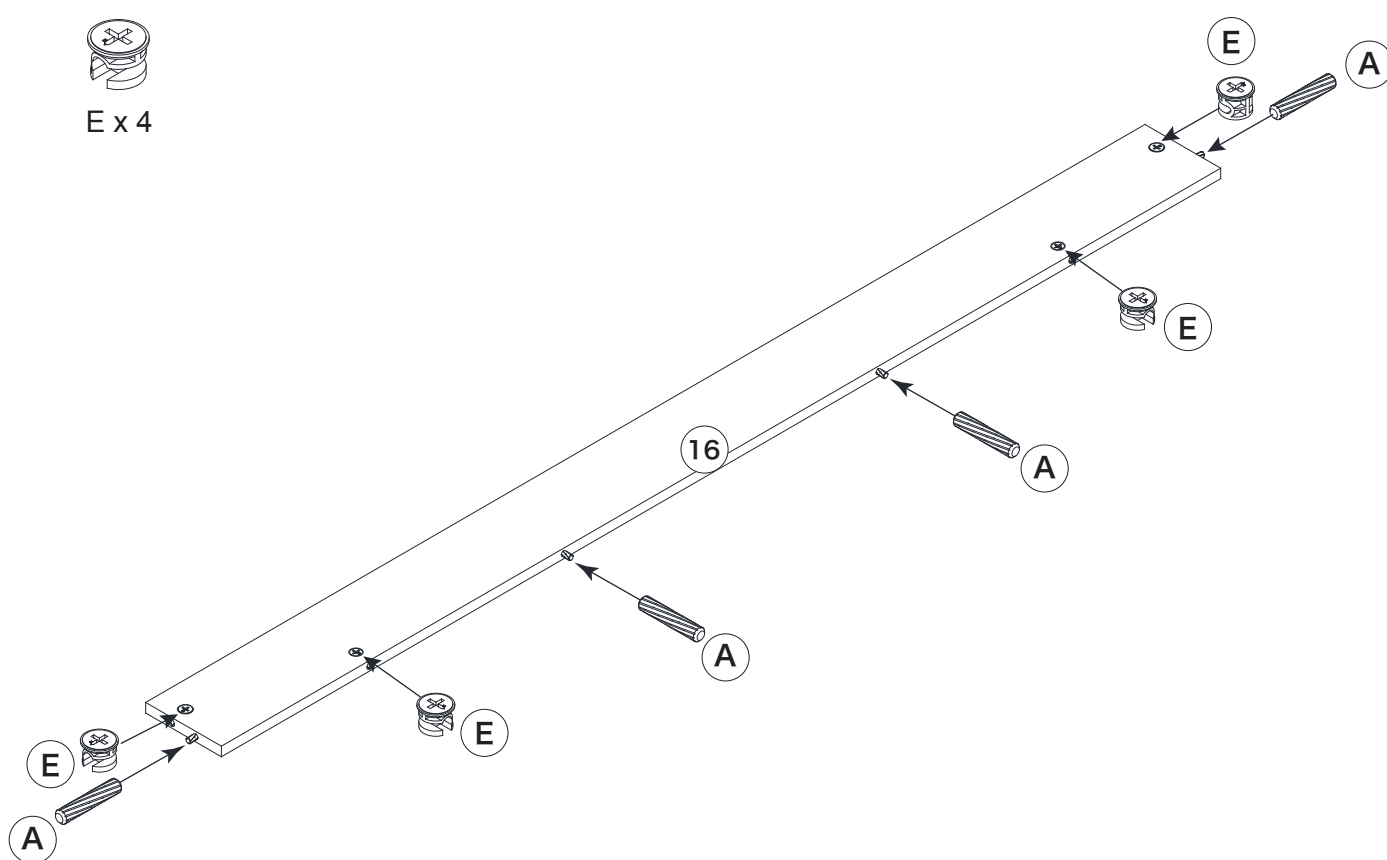
Step 15 / Étape 15 / Paso 15 / 步骤15



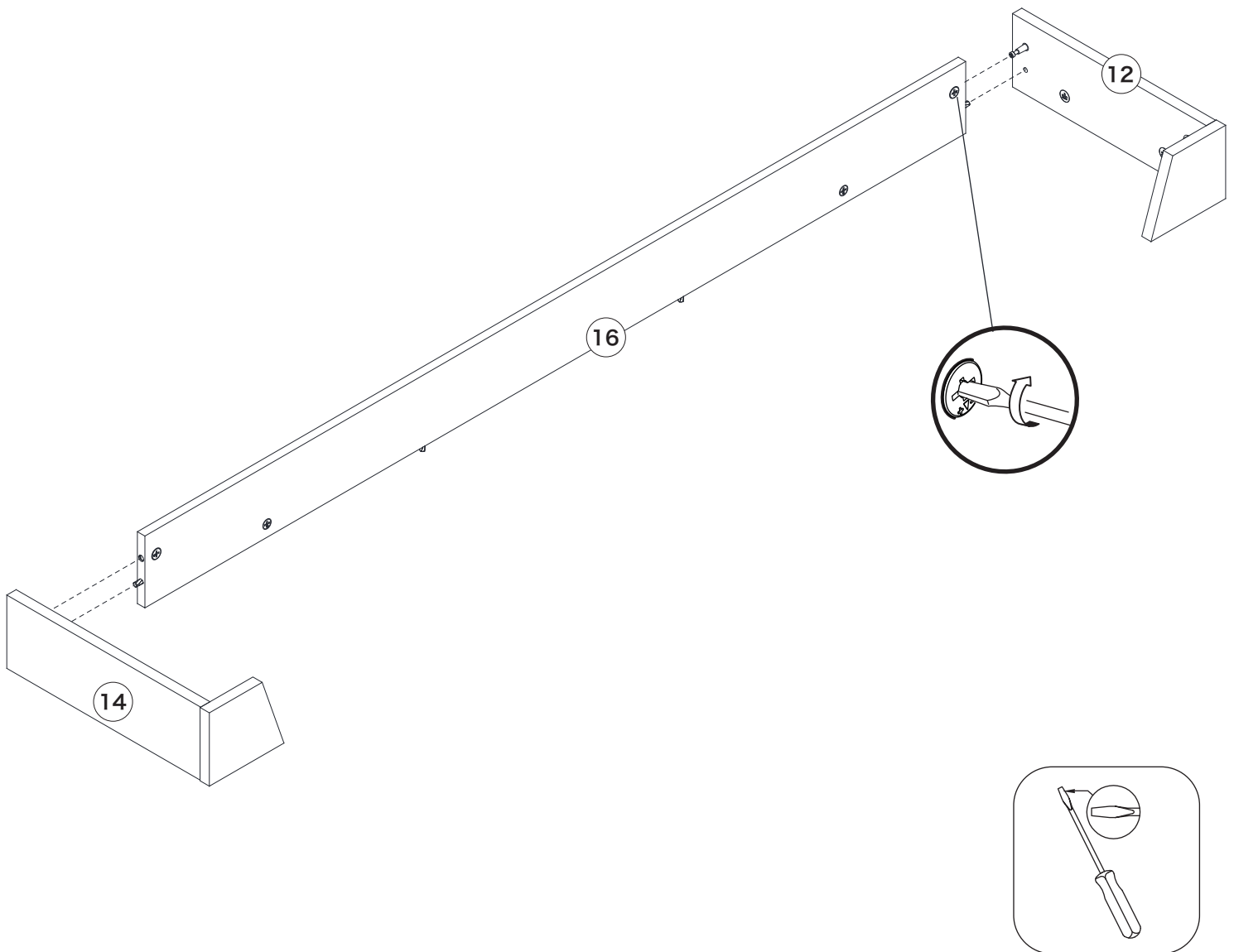
A x 4



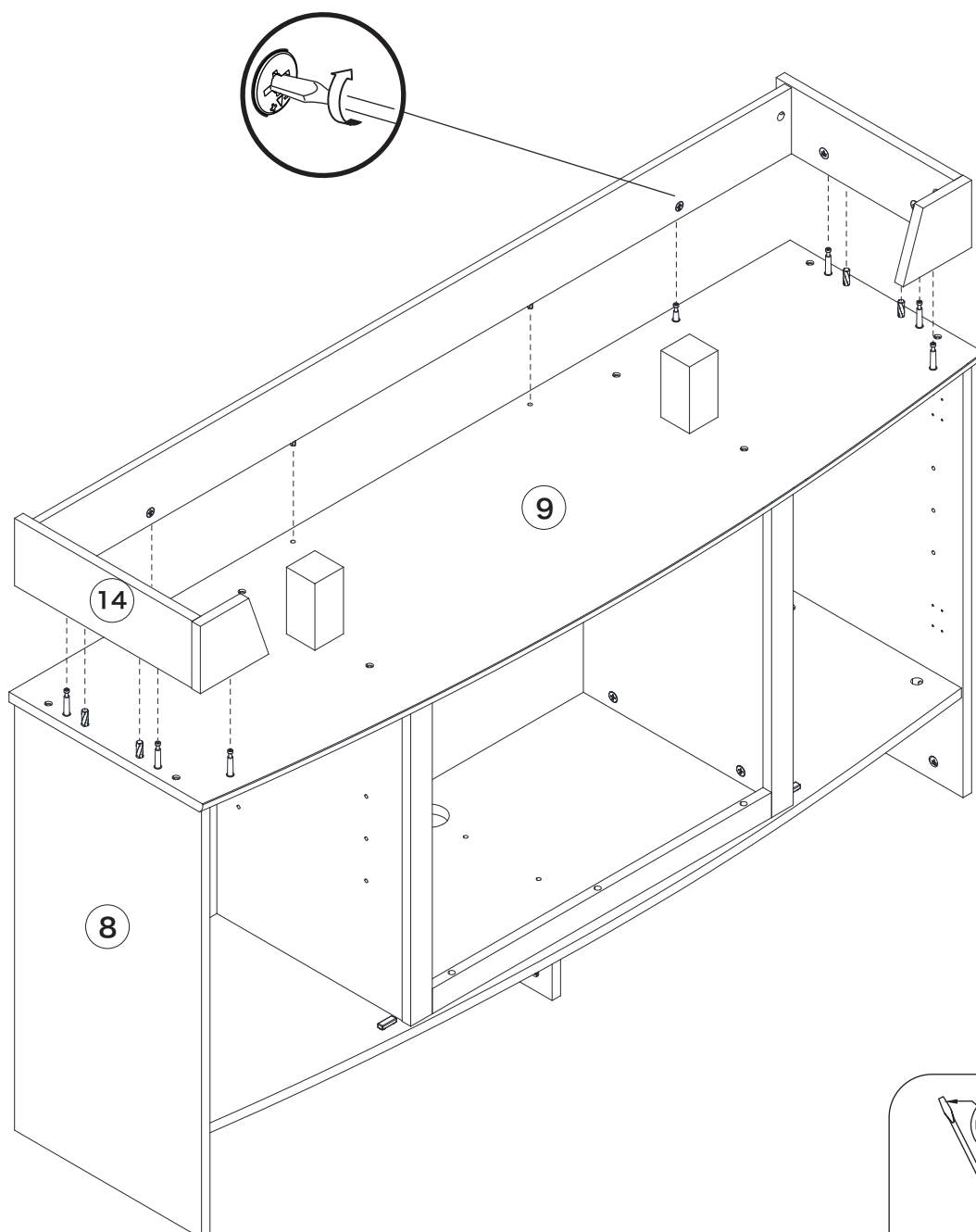
E x 4



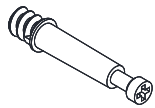
Step 16 / Étape 16 / Paso 16 / 步骤16



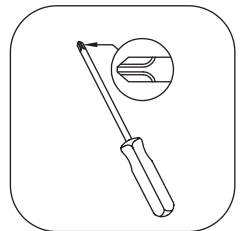
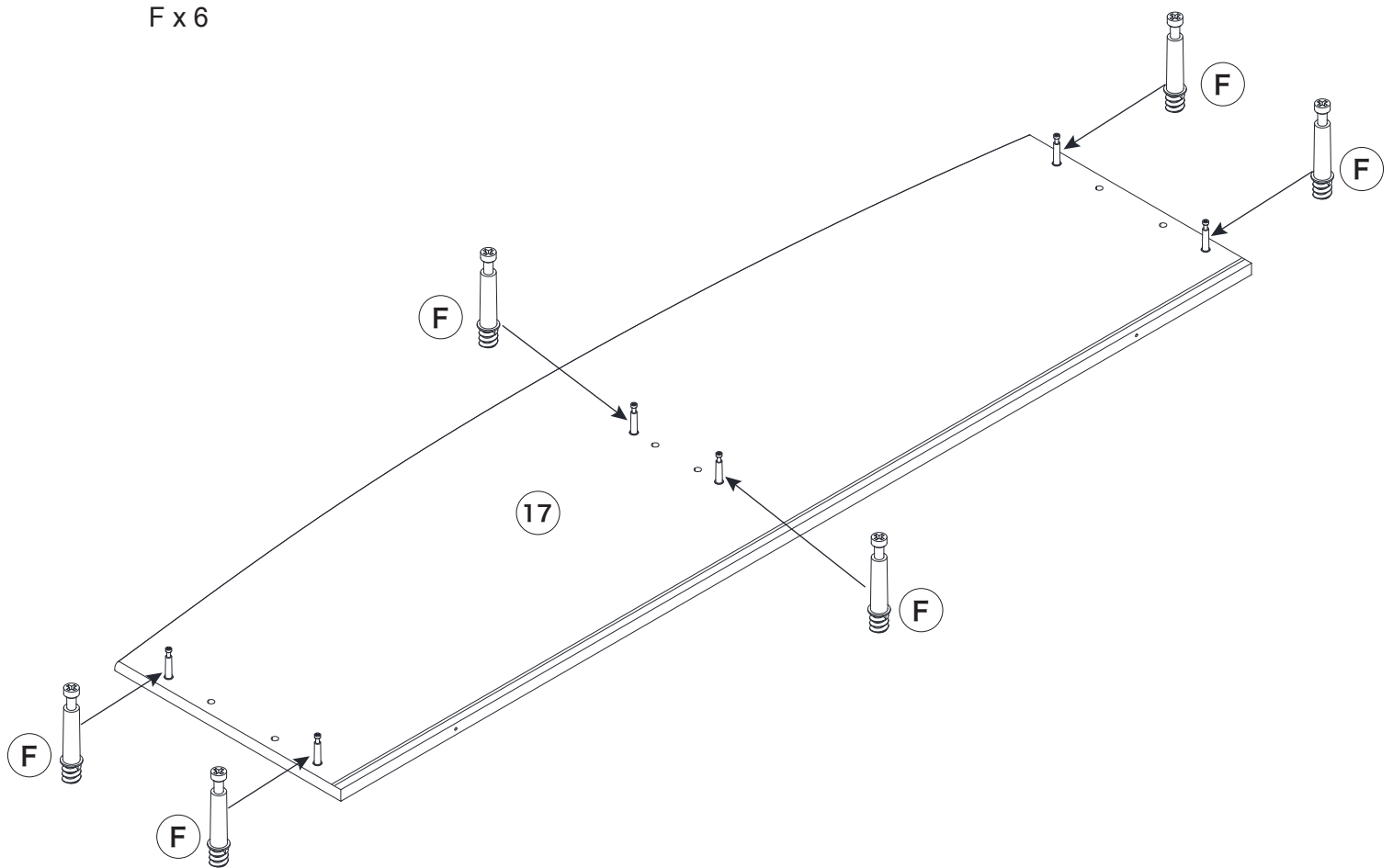
Step 17 / Étape 17 / Paso 17 / 步骤17



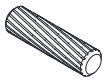
Step 18 / Étape 18 / Paso 18 / 步骤18



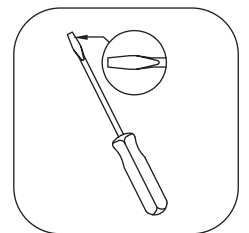
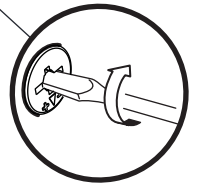
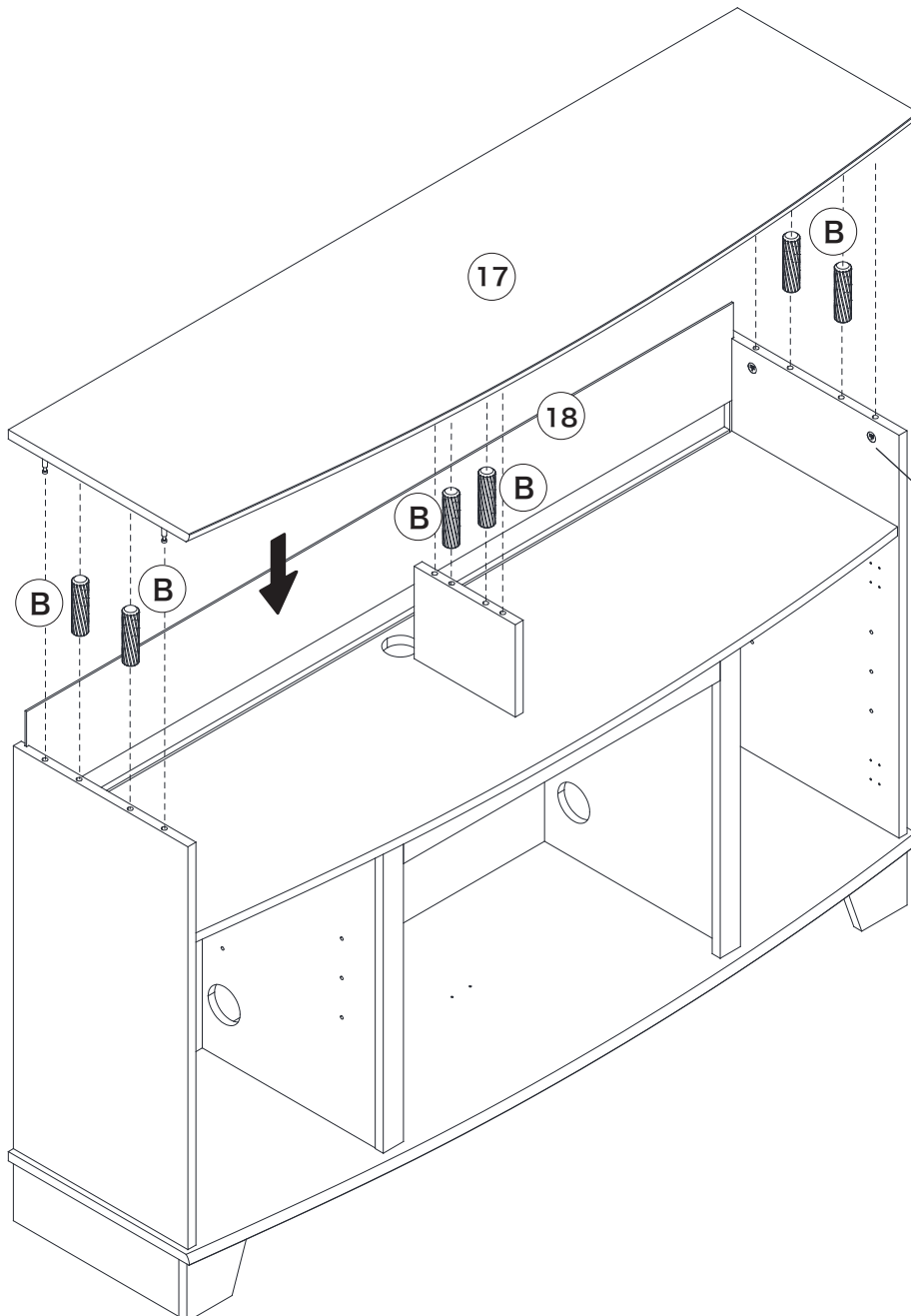
F x 6



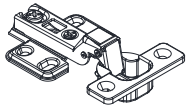
Step 19 / Étape 19 / Paso 19 / 步骤19



B x 6



Step 20 / Étape 20 / Paso 20 / 步骤20



K x 4



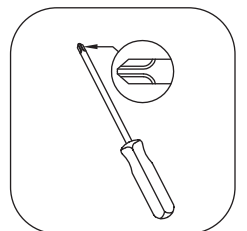
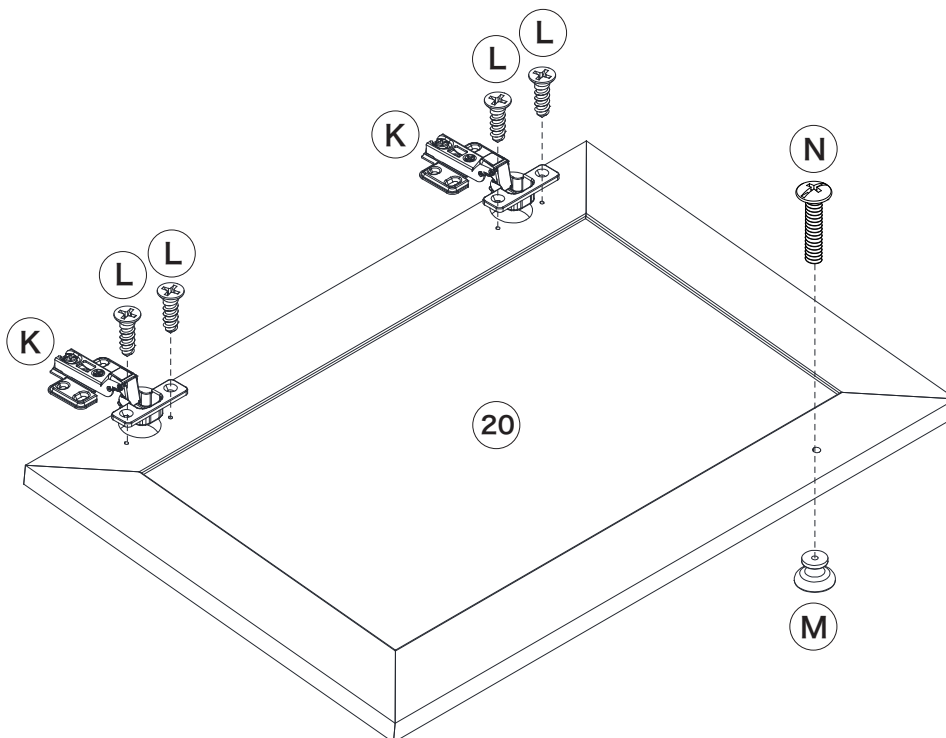
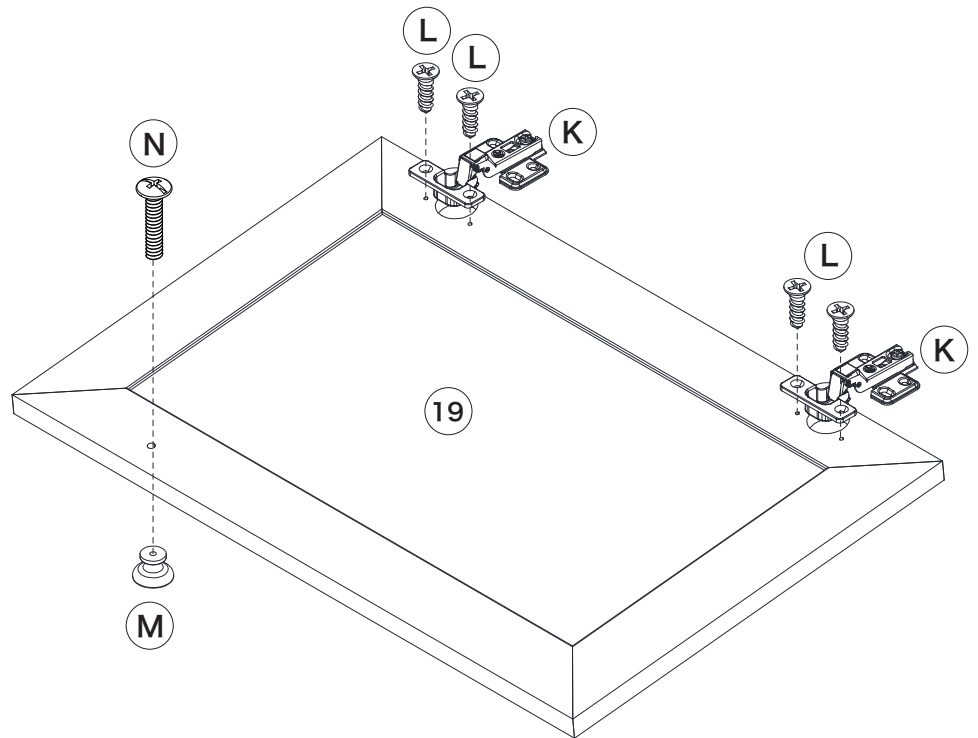
L x 8



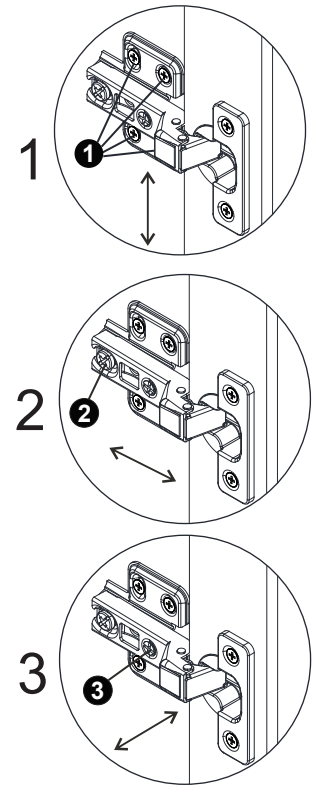
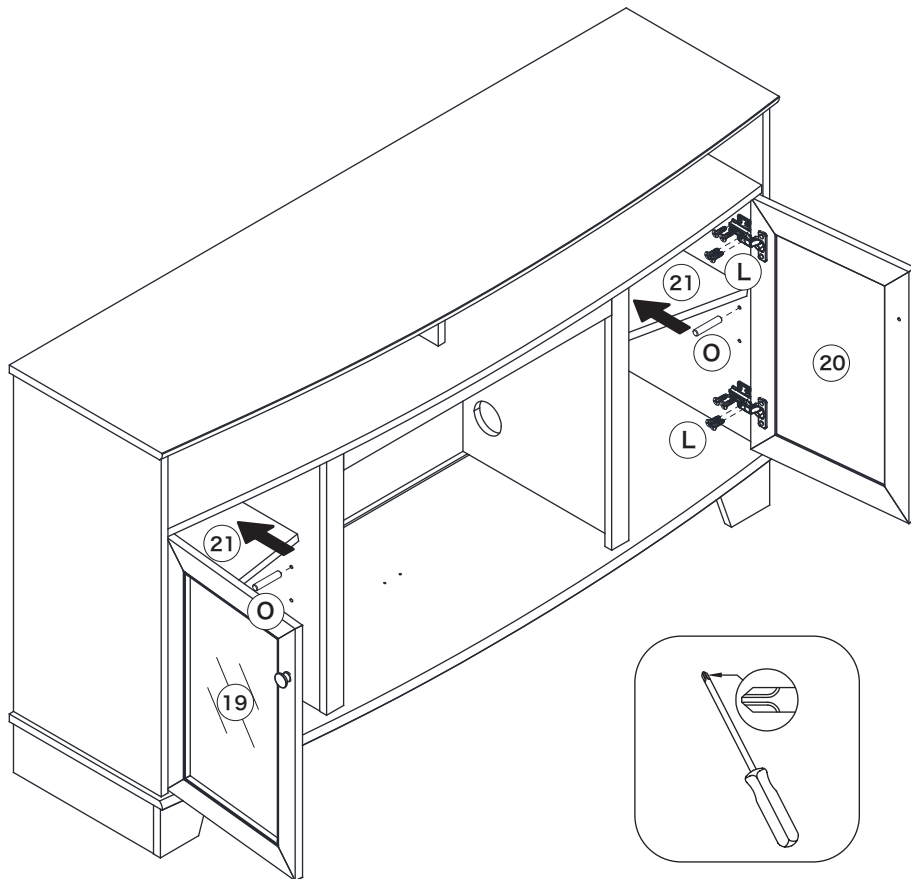
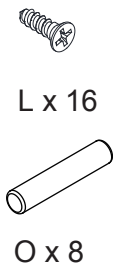
M x 2



N x 2



Step 21 / Étape 21 / Paso 21 / 步骤21



WARNING: Open and close the doors to make sure they are aligned and shut correctly. If necessary, adjust the screws and bolts for a good fit.

Figure 1: Adjust these 4 screws to adjust the up and down direction of the door.

Figure 2: Adjust the bolt to adjust the front and rear direction of the door.

Figure 3: Adjust the bolt to adjust the left and right direction of the door.

AVERTISSEMENT : Ouvrez et fermez les portes pour vous assurer qu'elles sont alignées et fermées correctement. Si nécessaire, ajustez les vis et les boulons pour obtenir un bon ajustement.

Figure 1 : Ajustez ces 4 vis pour ajuster la direction de haut et en bas de la porte.

Figure 2 : Ajustez le boulon pour ajuster la direction avant et arrière de la porte.

Figure 3 : Ajustez le boulon pour ajuster la direction gauche et droite de la porte.

ADVERTENCIA: Abra y cierre las puertas para asegurarse de que estén alineadas y cerradas correctamente. Si es necesario, ajuste los tornillos y los pernos para un buen ajuste.

Figura 1: Ajuste estos 4 tornillos para ajustar la dirección hacia arriba y hacia abajo de la puerta.

Figura 2: Ajuste el perno para ajustar la dirección delantera y trasera de la puerta.

Figura 3: Ajuste el perno para ajustar la dirección izquierda y derecha de la puerta.

警告: 组装好门板后，请开关门板以确保门板已安装到位。

图 1: 调整此4个螺丝，可调整门板上下方向。

图 2: 调整此螺杆，可调整门板前后方向。

图 3: 调整此螺杆，可调整门板左右方向。

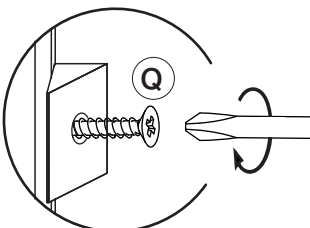
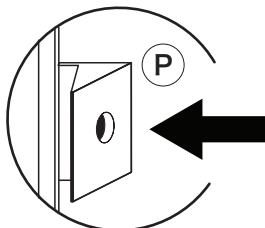
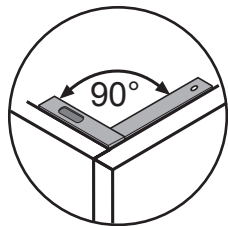
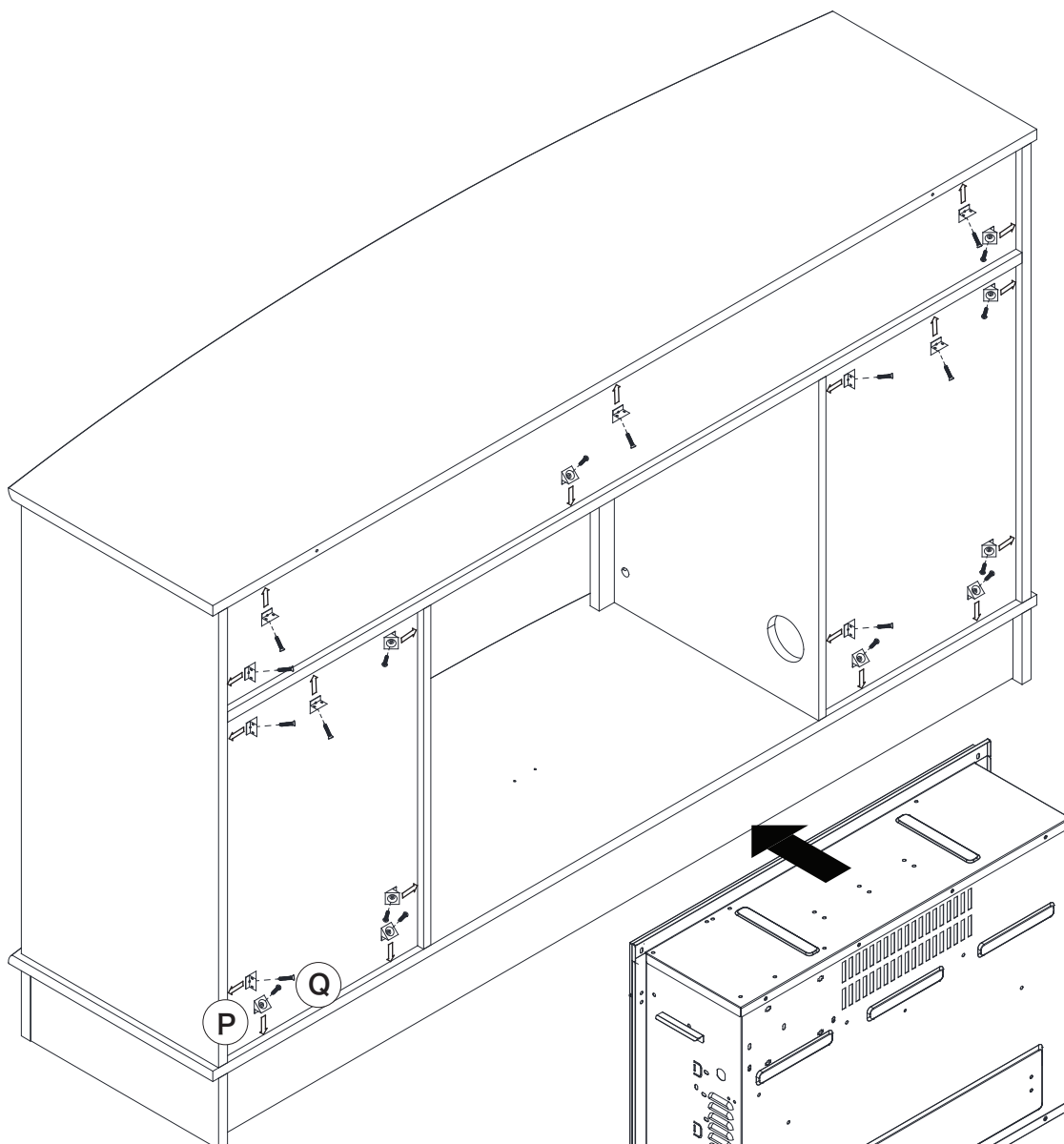
Step 22 / Étape 22 / Paso 22 / 步骤22



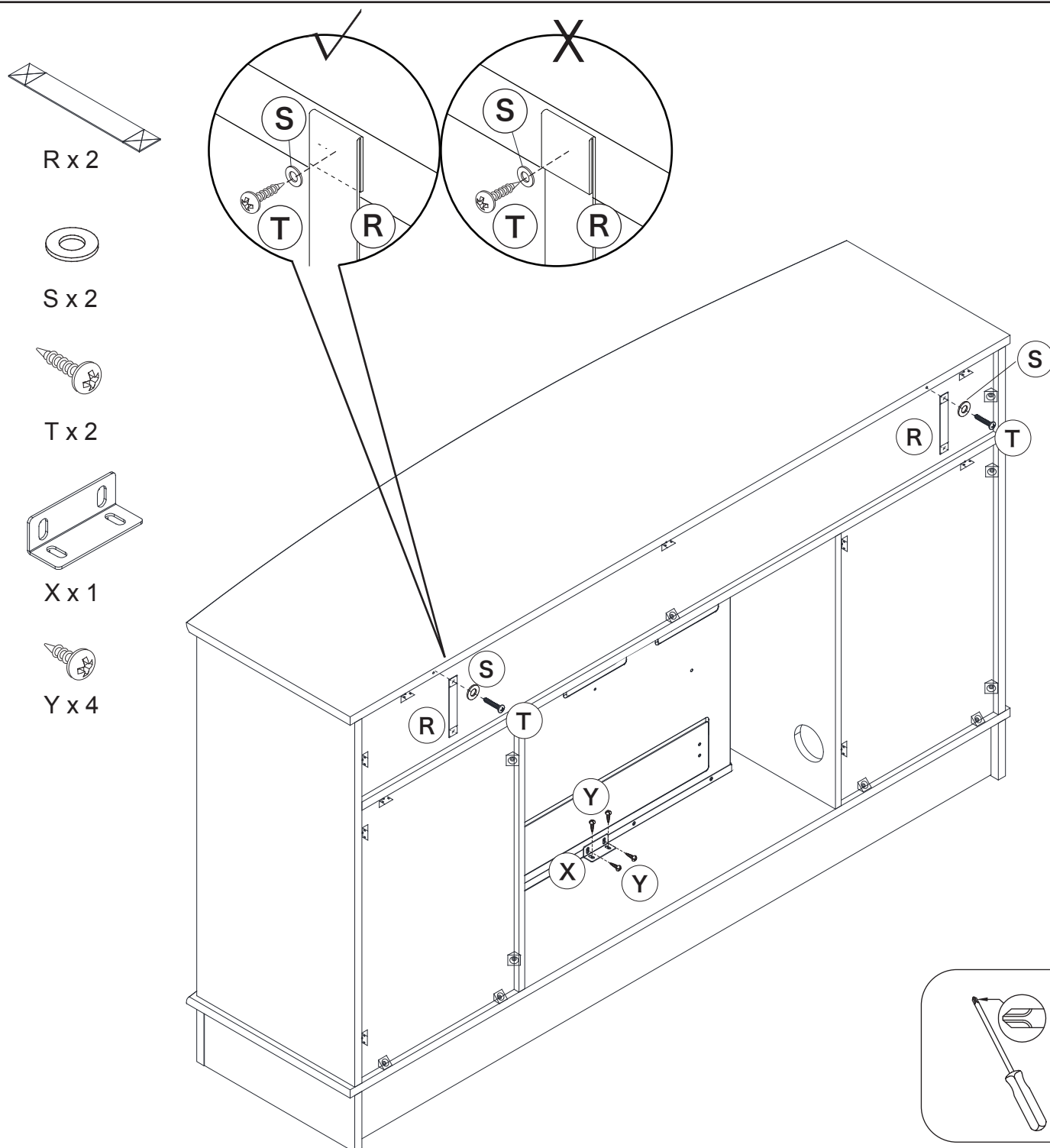
P x 20



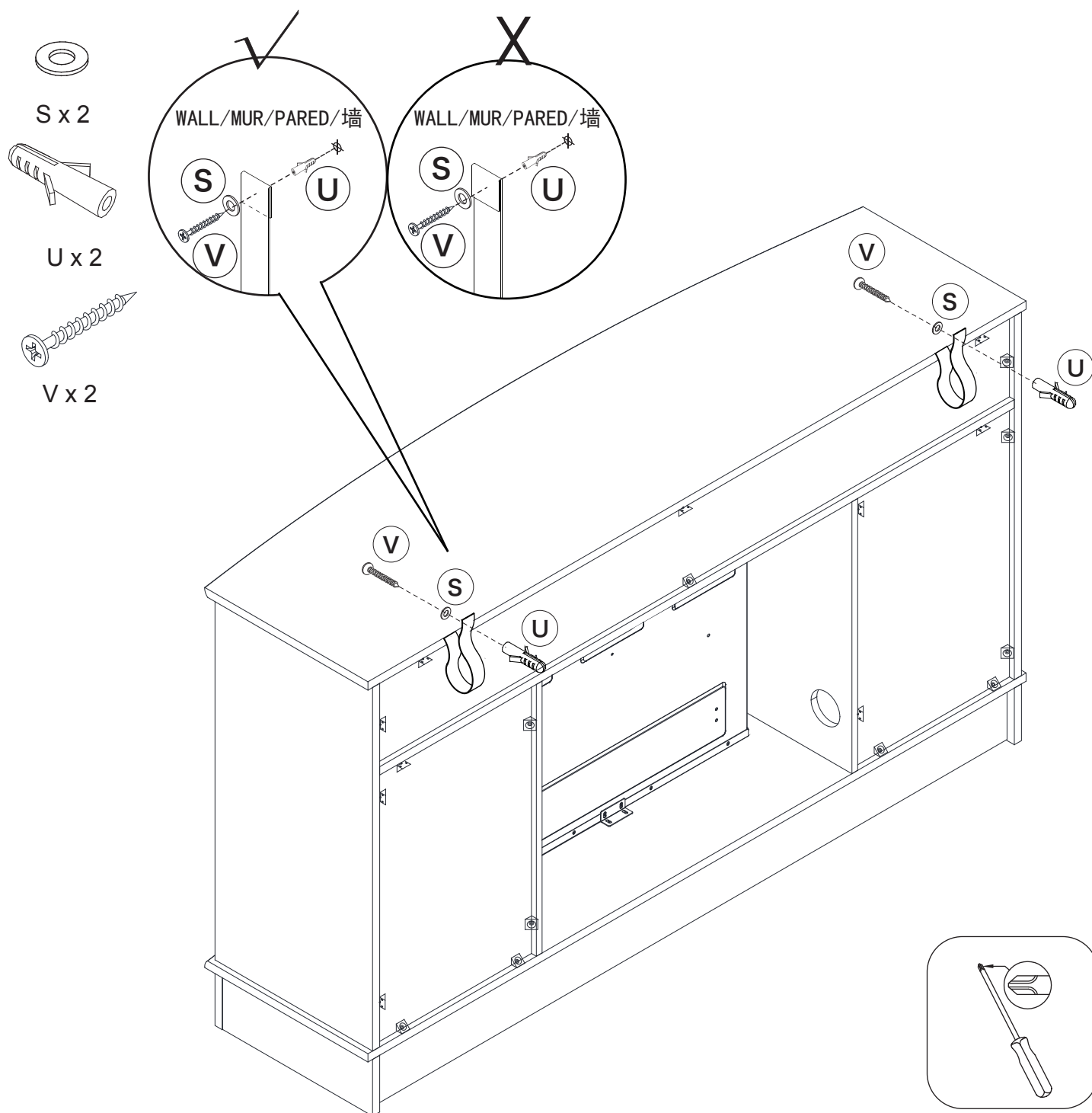
Q x 20



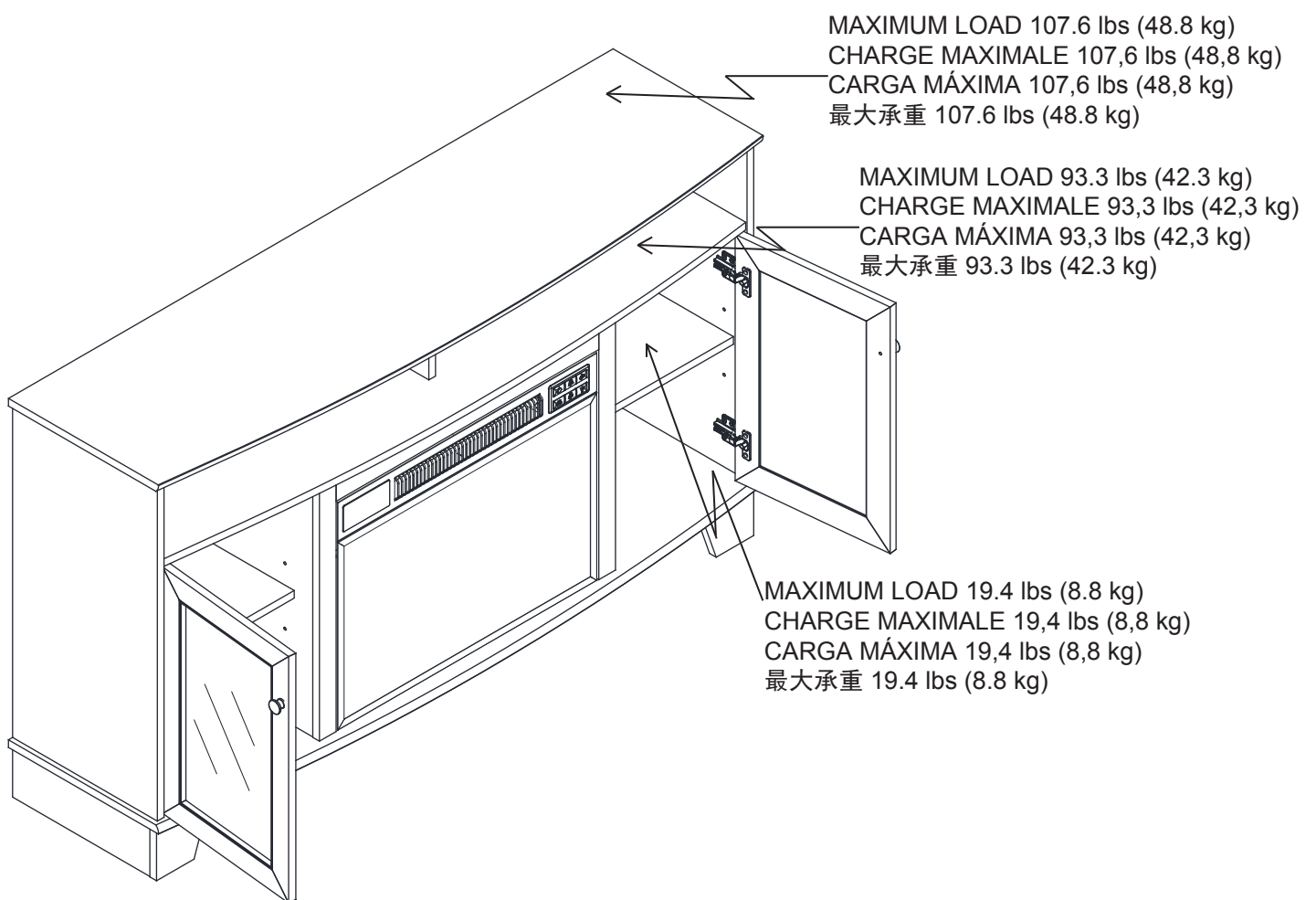
Step 23 / Étape 23 / Paso 23 / 步骤23



Step 24 / Étape 24 / Paso 24 / 步骤24



Step 25 / Étape 25 / Paso 25 / 步骤25



1 YEAR WARRANTY

For Flamelux Electric Fireplace Mantel

BASIC WARRANTY :

The company warrants that this item is free from manufacturing and material defects for a period of one year from date of purchase, subject to the following conditions and limitations.

The company will, at its' option, replace free of charge and defective part, replace free of charge any defective part, which the Purchaser shall notify their Distributor or the company within the warranty period. The obligation of the company product under this warranty is expressly limited to such replacement.

The provisions of this limited warranty shall not apply to the following:

1. Accidents.
2. Unauthorized repairs or alterations.
3. Normal maintenance.
4. Incidental damages caused by failure of the mantel.
5. Improper installation.

The provisions of this limited warranty shall not apply to deterioration due to wear and exposure beyond the following limitation:

1. For 180 days from the date of purchase for exterior finished surfaces.

Due to the properties of natural wood, the company makes no warranty against mineralization of wood components.

This warranty is void unless the following conditions are adhered to:

1. The company reserves the right to inspect defective parts that have been replaced under warranty. Dealer is expected to hold defective parts for 60 days.
2. Only parts and accessories and other material, available through the company product are to be used in the performance of warranty service.
3. Purchasers are responsible for presenting / notifying the company as soon a problem exists. The warranty repairs should be completed in a reasonable amount of time from the date of authorization. Not to exceed 30 days past notification.



FOR CUSTOMER SERVICE:



info@flamelux.com



1-855-837-2569

The warranty is null and void if used in commercial or industrial applications.

Retailer: _____

Model Number: _____

Serial Number: _____

Purchase Date: _____

1 AN DE GARANTIE

Pour Le Foyer Électrique Avec Manteau Flamelux

GARANTIE DE BASE :

La compagnie garantit que ce produit est exempt de tout défaut de fabrication ou de matériaux pour une période d'un an après la date d'achat, selon les conditions et les restrictions suivantes.

À sa discrétion, la société remplacera gratuitement toute pièce défectueuse si l'acheteur en avise le distributeur ou le société pendant la période de garantie. L'obligation de la société en vertu de cette garantie est expressément limitée à ce remplacement.

Les modalités de cette garantie limitée ne s'appliqueront pas aux situations suivantes :

1. Accidents.
2. Réparations ou modifications non autorisées.
3. Entretien normal.
4. Dommages indirects causés par la défaillance du manteau.
5. Installation inadéquate.

Les modalités de cette garantie limitée ne s'appliqueront pas à la détérioration en raison de l'usure ou l'exposition au-delà des limitations suivantes :

1. Pour les 180 jours à compter de la date d'achat pour les surfaces extérieures finies.

En raison des propriétés du bois naturel, la société n'offre aucune garantie contre la minéralisation des éléments en bois.

La garantie sera nulle si les conditions suivantes ne sont pas respectées :

1. La société se réserve le droit d'inspecter les pièces défectueuses qui ont été remplacées en vertu de la garantie. Le marchand doit conserver les pièces défectueuses pendant 60 jours.
2. Seuls les pièces, accessoires et autres matériaux disponibles par l'entremise de la société doivent être utilisés pour effectuer les réparations en vertu de la présente garantie.
3. Les acheteurs sont responsables d'aviser le fabricant dès qu'un problème se présente. Les réparations en vertu de la garantie doivent être effectuées dans un délai raisonnable suivant la date d'autorisation. Ce délai ne doit pas excéder 30 jours suivant l'avis d'autorisation.



SERVICE À LA CLIENTÈLE:



info@flamelux.com



1-855-837-2569

Cette garantie est nulle et non avenue si l'appareil est utilisé à des fins commerciales ou industrielles.

Revendeur : _____

Numéro de modèle : _____

Numéro de série : _____

Date d'achat : _____

1 AÑO DE GARANTÍA

Para La Repisa De Chimenea Eléctrica De Flamelux

GARANTÍA BÁSICA:

La compañía garantiza que este artículo se encuentra libre de defectos materiales y de producción durante un período de un año de la fecha de compra, y está sujeta a las siguientes condiciones y limitaciones.

A su opción, la compañía, reemplazará sin costo, cualquier component defectuoso, después de que el comprador informe a la compañía o a su Distribuidor, dentro del periodo de garantía. Bajo esta garantía, la obligación de la compañía está limitada expresamente al tal reemplazo o reparación.

Los terminus de esta garantía limitada no se aplican a los siguientes:

1. Accidentes.
2. Reparaciones o modificaciones no autorizadas.
3. Mantenimiento normal.
4. Daños incidentales causados por fallas del Repisa de chimenea.
5. Instalación incorrect.

Los terminus de esta garantía no se aplican al deterioro debido al desgaste y exposición más allá limitaciones siguientes :

1. Las superficies externas acabadas por 180 días posteriores a la fecha de compra.

Debido a las propiedades de la Madera natural, la compañía no ofrece ninguna garantía contra salinización de los components de madera.

La garantía no tiene validez salvo que se acepten las condiciones siguientes:

1. La compañía se reserve el derecho de inspeccionar los components defectuosos que se hubieran reemplazado bajo la garantía. El distribuidor deberá conservar los componentes defectuosos durante 60 días.
2. Para cumplir debidamente con la garantía, se deberán utilizarse solamente components, accesorios y otros materiales disponibles a través de la compañía.
3. Es responsabilidad de los compradores el presentarse o informar a la compañía tan pronto como se suscite un problema. Las reparaciones bajo la garantía deberán llevarse a cabo en un plazo razonable después de la fecha de la autorización. No deberá sobrepasar más de 30 días después de la notificación.



SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE:



info@flamelux.com



1-855-837-2569

La garantía quedaría inválida en caso de que se utilizara para aplicaciones industriales o comerciales.

Proveedor: _____

Número de modelo: _____

Número de serie: _____

Fecha de compra: _____

一年保修期

针对Flamelux壁炉架

基本的保证：

本公司承诺此产品自购买之日起一年内，因产品本身的生产及材料导致的质量问题，将提供免费的保修。但需遵循以下条件。

本公司承诺，根据用户需要，在保修期内用户可通知本公司免费更换任何有缺陷的零部件。本公司产品在保修期内，保修条款限制如下。

本保修条款不适用于以下几点：

1. 意外事故。
2. 未经授权的维修或改装。
3. 日常维护不当造成的损坏。
4. 由壁炉架故障引起的附带损失。
5. 未按用户手册要求组装。

本保修条款不适用于产品表面因磨损和裸露造成的质变，超过以下时间限制：

1. 自购买之日起180天后

由于天然木材的属性，导致板件的矿化，本公司将不予保修。

确保保修的有效性，必须遵循以下条件：

1. 本公司有权检查保修期内被更换的缺陷零部件，并要求经销商保留此缺陷部件60天以上。
2. 只有本公司产品的零件、配件和其他相关材料，在本保修范围内。
3. 一旦有问题出现，请通知本公司。自确认之日起，维修会在合理的时间内完成。正常不超过30天。



售后服务



info@flamelux.com



1-855-837-2569

如本产品用于商业或工业，本保修条例则无效。

零售商：_____ 产品型号：_____

序列号：_____ 购买日期：_____



FOR CUSTOMER SERVICE / SERVICE À LA CLIENTÈLE / SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE / 售后服务:



1-855-837-2569



info@flamelux.com

IF YOU HAVE ANY PROBLEMS OR QUESTIONS, EMAIL OR CALL CUSTOMER SERVICE BEFORE YOU RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE WHERE IT WAS PURCHASED.

SI VOUS AVEZ DES PROBLÈMES OU QUESTIONS, ENVOYEZ UN COURRIEL AU SERVICE À LA CLIENTÈLE OU APPELEZ LE SERVICE À LA CLIENTÈLE AVANT DE RETOURNER CE PRODUIT OÙ VOUS L'AVEZ ACHETÉ.

SI TIENE ALGÚN PROBLEMA O DUDA, MANDE UN CORREO ELECTRÓNICO O LLAME AL SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE ANTES DE DEVOLVER ESTE PRODUCTO A LA TIENDA DONDE LO ADQUIRIÓ.

如果你有任何疑问，请在退货前邮件或电话售后服务人员。

FLAMELUX®